Concordia Seminary - Saint Louis

Scholarly Resources from Concordia Seminary

Bachelor of Divinity

Concordia Seminary Scholarship

4-15-1938

An Introductory Study of the Terms Used of Idols in the Old **Testament**

Roland Dede Concordia Seminary, St. Louis, ir_deder@csl.edu

Follow this and additional works at: https://scholar.csl.edu/bdiv



Part of the Religious Thought, Theology and Philosophy of Religion Commons

Recommended Citation

Dede, Roland, "An Introductory Study of the Terms Used of Idols in the Old Testament" (1938). Bachelor of Divinity. 15.

https://scholar.csl.edu/bdiv/15

This Thesis is brought to you for free and open access by the Concordia Seminary Scholarship at Scholarly Resources from Concordia Seminary. It has been accepted for inclusion in Bachelor of Divinity by an authorized administrator of Scholarly Resources from Concordia Seminary. For more information, please contact seitzw@csl.edu.

An Introductory Study of the

TERMS USED OF IDOLS IN THE OLD TESTAMENT

A Thesis presented to the
Faculty of Concordia Theological Seminary

in partial fulfillment of the requirements for the degree of

Bachelor of Divinity

by

Roland Albert Dede

Concordia Seminary April 15, 1938

Approved by

M. Galan

Table of Contents

Introduct	tory Remarks page i		
Book I.	Abstract Terms.		
Chapter	I. Terms Expressing the Negative Qualities of the Idols.		
A. Ter	rms Describing the Idols as "No-God."		
1.	الم		
2.	ξη-η'ξ- "not God" page 4		
3.	Δ ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' '		
4.	່ງກູ⊼ - "other" page 5		
В. Те:	rms Describing the Idols as "Unreal."		
5.) \ \ \ - "nothingness" page 7		
6.	ວົລູ ລູ' - "nothing" page 10		
7.	עוש - "deceit" page 11		
8.	ริมุก - "vanity" page 12		
9.	ηρψ - "deception" page 13		
10.	272 - "falsehood" page 14		
C. Terms Describing the Idols as "Without Power.			
11.	ליאוֹן א'ק - "impotent" page 16		
12.	וֹלְיֵלֶ - "lifeless" page 17		
13.	בּקְקִי - "lifeless" page 18		
Chapter	II. Terms Expressing the Assumed Positive Qualities of the Idols.		
A. Te	rms Calling the Idols "God."		
14.	Fx - "god" page 18		
15.	ם אָץ אָיהָים - "gods" page 21		
16.	האוק - "god" page 26		
17.	ਸਿੱਧ - "god" page 27		
B. Terms Calling the Idols "the Proud."			
12	Dage 28		

Chapter III. Terms Expressing the Utmost Contempt for the Idols.

A. With	Respect to Their Filthy Character.
19.	8187 - "refuse" page 28
20.	91py-"filth" page 33
B. With	h Respect to Their Shameful Character.
21.	າງພໍ2 - "shame" page 36
22.	אב אוֹא - "abomination" page 38
C. With	h Respect to Their Sinful Character.
23.	ST지설 / - "sin" page 41
. 24.	ע שֵׁיִּקְ - "crime" page 42
D. Wit	h Respect to Their Frightful Character.
25.	וֹלָיִ' - "horror" page 43
26.	รารู (กุ ๆ - "fright" page 44
E. Wit	h Respect to Their Devilish Character.
27.	ין אין - "demon" page 45
Book II.	Concrete Terms.
Book II. Chapter	
	I. Terms Indicating the Idols to be
Chapter	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions.
Chapter 28.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. Some of the Idols to be Reproductions of the Idols to be Idols to be Reproductions of the Idols to be Ido
Chapter 28.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions.
Chapter 28. 29. 30.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. Soon = "likeness" page 47 ローター "shadow" page 49 コーラー "image" page 51
28. 29. 30. 31.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. Some of the Idols to be Reproductions. Page 47 Page 47 Page - "shadow" · · · · · · page 49 アス・"shadow" · · · · · · · · page 51 アス・"image" · · · · · · page 53
Chapter 28. 29. 30. 31.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. 「りつー"likeness" page 47 ロデダー"shadow" page 49 コープラー"image" page 51 カンフラー"likeness" page 53 ロンプラー"sun-images" page 55
28. 29. 30. 31. 32.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. 「グロー"likeness" page 47 ロデダー"shadow" page 49 バブリラー"image" page 51 バブララー"likeness" page 53 Dゾヴカー"sun-images" page 55 2 ティー"figure" page 58
28. 29. 30. 31. 32. 33.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. こうつー"likeness" page 47 ローラー "shadow" page 49 コーラー "image" page 51 アー "image" page 51 アー "likeness" page 53 ロンシュカー "sun-images" page 55 ユテュー "figure" page 58 アー "mould" page 61
Chapter 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. (こうつ・"likeness" page 47 ロック・"shadow" page 49 コーラッ・"image" page 51 カンシュカー "likeness" page 53 ロンシュカー "sun-images" page 55 コンシュカー "figure" page 55 コンシュカー "figure" page 58 コンシュー "figure" page 61 コンシュー "statue" page 62 コンシュー "device" page 66
Chapter 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35.	I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions. こうり - "likeness" page 47 ログター "shadow" page 49 コーラーダー "image" page 51 カーフーダー "sun-images" page 53 ロンター "figure" page 55 スター "figure" page 58 ファター "statue" page 61 アター "statue" page 62 コーラーダー "device" page 66 ローラーダー "teraphim" page 69

Chapter II	I. Terms Indicating the Use Made of the Idols.			
40. i	ר ביילוען - "that carried about" page	76		
Chapter I	II. Terms Indicating the Material of the Idols.			
41.	277- "gold" page	77		
42.	විට්ට් - "silver" page	77		
43.	S네 - "wood" · · · · pege	78		
44.]ຊູກູ່ - "stone" pege	7,8		
45.		79		
Chapter IV. Terms Indicating the Workmanship of the Idols.				
46.	אַב "work" page	80		
47.	်ဥ္သြံ့ → "graven image" page	81		
48.	וֹבְסָלַ - "molten image" page	85		
Concluding	Remarks page	91		
Bibliogran	hy page	93		

abstract terms we ween those terms which express certain

thes taims which indicate the physical character, use,

Introductory Remarks

The purpose of this thesis, as is implied in the title, is to present an introductory study of the terms used of idols in the Old Testament. It is needless to say that no attempt has been made even to approximate an exhaustive presentation of all, or any single one of the forty-eight terms which come into consideration. Indeed, almost any one of the terms would be found upon thorough study in itself to provide sufficient material for an acceptable thesis. We have, therefore, confined our attention to just those facts which we thought were strictly essential for at least a limited understanding of the individual terms.

with regard to the division of the material employed in this thesis it must be stated that we found the terms could be quite handily separated into two great groups: 1) abstract terms, and 2) concrete terms. By abstract terms we mean those terms which express certain qualities of the idols; and by concrete terms we mean thos terms which indicate the physical character, use, material, or workmanship of the idols. Book I treats the abstract terms; Book II treats the concrete terms.

Book I, again, we have divided into three chapters. Chapter I treats those abstract terms which express the negative qualities of the idols. Here are considered the terms which describe the idols as A) not-

God, B) unreal, and C) without power or life. Chapter II treats of those abstract terms which express the assumed positive qualities of the idols. Here are considered the terms which call the idols A) God, and B) the proud. Chapter III treats those abstract terms which give expression to the utmost contempt in which the idols were held. Here are considered those terms which refer to the idols as A) filthy, B) shameful, C) sinful, D) frightful, and E) devilish.

Book II, on the other hand, is divided into four chapters. Chapter I treats those terms which refer to the idols as reproductions. Chapter II treats the single term which refers to the use made of idols. Chapter III treats the terms used with reference to the material from which the idols were made. Chapter IV considers those terms which refer to the workmanship of the idols.

must state that for the occurrence of the various terms in the Old Testament we have consulted the "Analytical Concordance to the Bible," by R. Young, 20th American Edition. For the use of the various terms in the Septuagint and the Vulgate we have used the "Polyglotten-Bibel," von R. Stier and K. Theile. For the meaning and derivation of the terms we have mostly employed the "Hebrew and English Lexicon," by F. Brown, S. Driver, and C. Briggs. The explanatory remarks on the use of each term are mainly derived from an independent study of the terms themselves

as they occur in the Old Testament. In the case of material about half the terms supplementaby, is available in various sources in our library. This material has been culled and pertinent remarks incorporated in this thesis due credit being given in all cases.

With regard to the future development of this subject we would like to say that each term should receive fresh study on the basis of the original text, various other ancient translations should be diligently compared, the extra-Biblical uses of the term should be analyzed wherever they occur in the cognate languages, and the various articles which have appeared from time to time in the "Zeitschrift fuer die Alttestamentliche Wissenschaft," unfortunately not available at the present time in our library, should be examined for scholarly opinions on the various terms.

Finally, we wish to give expression to our appreciation and thanks to Prof. Th. Graebner, D.D., under whose helpful direction this paper was written, as well as to Mr. Luther Poellot, librarian at the seminary, whose unfailing kindness and helpful cooperation will always be remembered.

R. A. D.

St. Louis, Missouri April 15, 1938 Book I. Abstract Terms.

- Chapter I. Terms Expressing the Negative Qualities of the Idols.
 - A. Terms Describing the Idols as "No-God."

The word \(\cdot \) occurs twenty times in the Old Testament and is translated as "image" (one time), as "no value" (one time), as "thing of nought" (one time), and as "idol" (seventeen times). It is rendered as "image" (Ezekiel 30,13), as "no value" (Job 13,4), as "thing of nought" (Jeremiah 14,14), and as "idol" (Leviticus 19,4; 26,1; 1 Chronicles 16,26; Psalms 96,5; 97,7; Isaiah 2,8. 18.20.20; 10,10.11; 19,1.3; 31,7.7; Habakkuk 2,18; Zechariah 11,17).

The Septuagint translates εξω with είδωλον,
"representation of a god" (Leviticus 19,4; 1 Chronicles
16,26; Psalm 97,7; Habakkuk 2,8), with χειροποίητον, "a
thing made by hand" (Leviticus 26,1; Isaiah 2,18; 10,11;
19,1; 51,7.7), with κακού, "that which is evil" (Job
13,4), with δαίμων, "god" (Psalm 96,5), with βδίλυγμα,
"abomination, monster" (Isaiah 2,3.20), with α΄ραλμα,
"statue" (Isaiah 19,3), with οἰώνισμα, "augury" (Jeremiah
14,14), with μεριστάνες, "the great ones among the people"
(Ezekiel 30,13), and with μάταιος, "vanity, nothingness,
foolishness" (Zechariah 11,17), but does not translate it
in Isaiah 10,10.

The derivation of Ein is somewhat obscure.

Gesenius, in his "Handwoerterbuch," derives Ein from an hypothetical stem Ein, which then likewise serves as the root for Ein, a word of negation. He invites comparison with the Assyrian ul, "not," ullu, "nothing," and ulâlu, "weak," as well as with the Syrian in the Einstein in the Einstein in this derivation and suggest further comparison with the Arabic Ein, "to fail in a thing." The M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume IV, page 467, remarks:

Delitzsch (on Habakkuk 2,18) derives it from the negative particle & , "die Nichtigen;" but according to Fuerst it is a diminutive of & , "god," the additional syllable indicating the greatest contempt.

It would appear, therefore, that the term & & was applied

to idols as an indication of their absolute "nothingness," and was a general term, given to the idols as a class, showing them to be "no-gods."

In Job 13,4; Zechariah 11,17; and Jeremiah 14,14
the word Exim means literally "nothingness" and does
not refer to idols. Hence these passages have no importance
for us here.

The same authority (Fuerst) asserts that the word denotes a small image of the god, which was consulted as an oracle among the Egyptians and Phoenicians (Isaiah 19,3; Jeremiah 14,14). It is certainly used of the idols of Noph or Memphis (Ezekiel 30,13).

Assyria is described as "the kingdom of idols" (Isaiah 10,10), and the land of the Philistines is pictured as "full of idols" (Isaiah 2,8).

That the E E was an abomination in the sight of God is evident from the clear commands directed against

the same (Leviticus 19,4; 26,1; Psalm 97,7), as well as from the fact that God promises He will "utterly destroy the idols" (Isaiah 2,18; 10,11; Ezekiel 30,13).

The I' are further described as of no value because they were the work of man's hands, the creation of his own fingers (Isaiah 2,8). In the day of trouble man "will cast his idols . . . to the moles and to the bats" (Isaiah 2,20; 51,7). This will be the case even though the idols, being made of silver and gold, might have possessed great intrinsic worth (Isaiah 2,20; 31,7).

The interesting play on words, finally, referred to above, in Psalm 96,5 and 1 Chronicles 16,26, deserves further attention. The Example always stands in strong contrast with Jehovah (Psalm 97,7); but in these two passages the contrast is greatly heightened by the resemblence between elohim and elilim.

2. Ex-x &- "not God."

The term $\mathcal{E}_{\mathcal{K}}^{-}\mathcal{X}\mathcal{E}$ occurs in Deuteronory 52,21 which reads: "They have moved me to jealousy with that which is not God; they have provoked me to anger with their vanities: and I will move them to jealousy with those which are not a people; I will provoke them to anger with a foolish nation."

In this very forcible passage the tis described as that which arouses God's jealousy, and the punishment for such idolatry is, with holy sarcasm in this song of Moses, likewise plainly indicated.

For the further use of Ex, see term number 14.

יי אוֹל בי "not God."

The phrase D'AFR a' occurs five times in the Old Testament (2 Chronicles 13,9; Isaiah 37,19; Jeremiah 2,11; 5,7; 16,20).

In these passages the term the line line line is used of the gods of the foreign nations (Isaiah 37,19; Jeremiah 2,11), the work of man's hands (Isaiah 37,19; Jeremiah 16,20), and made of mere wood and stone (Isaiah 37,19). Priests which are without proper consecration are described as "priests of them that are no gods" (2 Chronicles 13,9), and such as worship the line line is forsake Jehovah (Jeremiah 5,7).

For the further use of Did'Ed, see term number 15.

4. 771 - "other."

The term \[\lambda \lambda \lambda \] occurs 164 times in the Old

Testament and is translated "another" (54 times), "next"

(two times), "another man" (two times), "following" (one time), "other" (103 times), and "strange" (one time).

The word אָלֵי, "other," is derived from the verb אַלְי, "to remain behind," which is related to the Arabic בּלֹּ, "remain behind," and to the Aramaic אַלְי, of similar meaning. The word אָלִי therefore means "another, one coming behind." Related Hebrew words are אַלְי, "the hinder," אַלָּי, "backwards," אָלִי, "the hinder side," אָלִין אָלִי, "backwards," אַלִּילִי, "coming after," and אֹלְתַאַ, "after-part."

The worship of "other gods" was very plainly forbidden (Exodus 20,2; 23,13; 34,14; Deuteronomy 5,7; 6,14; 11,16.28; 13,6; 28,14; 1 Kings 11,10; 2 Kings 17, 35.37.38; Isaiah 42,8; 48,11; Jeremiah 25,6). In fact, so earnest was God in this prohibition that Israel was forbidden to worship "other gods" even if lying prophets might be able to perform signs and wonders in their name (Deuteronomy 13,2). As a further incentive to abide by the true God the worship of "other gods" is described as a temptation from Belial (Deuteronomy 13,13).

Moreover, Israel is frequently warned that God's righteous anger rests on all who forsake Him and follow after "other gods." Terrible punishment will certainly overtake all such idolaters (Deuteronomy 7,4; 8,19; 28, 36.64; 30,17; 31,18; Joshua 23,16; 1 Kings 9,6.9; 2 Kings 22,17; 2 Chronicles 7,19.22; 34,25; Psalm 16,4; Jeremiah 1,16; 13,10; 19,4.). This punishment is specifically defined in Deuteronomy 17,3 as death by stoning, and in Deuteronomy 18,20 death is likewise promised to those prophets who would dare to lead Israel astray. However, in any case, the just punishment of God was inescapable in whatever form it was visited upon the sinful people.

The sin of worshipping "other gods" was a frequent

occurence among the Israelites (Deuteronomy 29,26; 31,20; Judges 2,12.17.19; 10,13; 1 Samuel 8,8; 2 Kings 17,7; Jeremiah 7,9; 11,10; 22,9; Hosea 3,1), as well as of "their fathers" (Joshua 24,2; Jeremiah 16,11). Numbers of her kings were guilty of this abomination, among them Solomon (1 Kings 11,4), Jeroboam (1 Kings 14,9), and Ahaz (2 Chronicles 28,25).

The "other gods" were the gods of the foreign nations, among them Baal and Ashtaroth (Judges 2,12) and Milcom (1 Kings 11,4). They frequently took the form of molten images (1 Kings 14,9), incense was burnt to them (2 Kings 22,17; 2 Chronicles 28,25; 34,25; Jeremiah 1,16; 19,4; 44,3.5.8.15), and drink offerings were poured out to them (Jeremiah 7,18; 19,13; 32,29).

Among the interesting uses of the term "other gods" is to be noted Naaman's promise to forsake them and worship Jehovah after he had been cleansed of his leprosy (2 Kings 5,17), Israel's promise not to worship "other gods" (Joshua 24,16), and the fact that when a person was exiled from Judah or driven out of the land, it was the same as telling him to go and worship "other gods" (1 Samuel 26,19; Jeremiah 16,13).

B. Terms Describing the Idols as "Unreal."

12,21), "idol" (one time - Isaiah 66,3), "iniquity" (47 times - Numbers 23,21; 1 Samuel 15,23; Job 4,8; 11.14; 21,19; 31,3; 34,8.22; 36,10.21; Psalms 5,5; 6,8; 7,14; 14,4; 28,5; 36,3.12; 41,6; 55,4; 55,3; 56,7; 59,2; 64,2; 66,18; 92,7.9; 94,4.16.23; 119,133; 125,5; 141,4.9; Proverbs 10,29; 19,28; 21,15; Isaiah 1,13; 29,20; 31,2; 32,6; 59,4.6.7; Hosea 6,8; 12,11; Micah 2,1; Habakkuk 1,3), "mischief" (three times - Psalm 36,4; 65,10; Ezekiel 11,2), "mourning" (one time - Deuteronomy 26,14), "nought" (one time - Amos 5,5), "sorrow" (one time - Psalm 90,10), "venity" (six times - Job 15,35; Psalm 10,7; Proverbs 22.8; Isaiah 41,29; 58,9; Zechariah 10,2), "wickedness" (two times - Job 11,11; Proverbs 30,20), "false" (one time -Proverbs 17,4), "mourners" (Hosea 9,4), "unjust" (one time - Proverbs 11,7), "unrighteous" (one time - Isaiah 10,1), "unrighteousness" (one time - Isaiah 55,7), "vain" (one time - Jeremiah 4,14), and "wicked" (six times -Job 22,15; 34,36; Psalms 59,5; 101,8; Proverbs 6,12.18).

The word אָלְ is derived from an unused root אוֹג', "to be fatigued, tired," and is related to the Arabic אוֹנים, "to be fatigued, tired", and אוֹנים, "weariness, sorrow, trouble." A related Hebrew word is בּוֹלִי, "toil."

In all the times of its occurence in the Old

Testament) is used of an idol only once (Isaiah 66,3).

From the many different translations which the word receives in the Authorized Version it might appear

that the meaning of the word is in doubt. Such, however, is not the case. The M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume IV, page 468, has this to say:

The one case where \(\) is used of an idol,

Isaiah 66,3, reads as follows: "He that killeth an ox is
as if he slew a man; he that sacrificeth a lamb, as if he
cut off a dog's neck; he that offereth an oblation, as if
he offered swine's blood; he that burneth incense, as if
he blessed an idol. Yea, they have chosen their own ways,
and their soul delighteth in their abominations."

In this powerful exhortation to humble sincerity in worship Isaiah places the blessing of an idol ()() on a par with the/hateful deeds possible for a child of Israel, and this passage is, therefore, one of the strongest in the entire Old Testament against idol worship.

Attention must finally be called to the use of the word) as a proper noun and in connection with the compound name Bethaven. The name Aven occurs Ezekiel 30, 17; Rosea 10,8; and Amos 1,5. The place probably received

its name from its desolate nature or from the idolatrous practices carried on there. Compare also Hosea 12,11 and Amos 5,5 in this connection. With regard to Bethaven the M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume I, page 773, states:

In Hosea 4,15; 5,8; 10,5, the name is transferred, with a play on the word very characteristic of this prophet, to the neighboring Bethel - once the "house of God," but then the house of idols, of "nought." The Talmudists accordingly everywhere confounded Betheven with Bethel, the proximity of which may have occasioned the employment of the term as a nickname, after Bethel became the seat of the worship of the golden calves. The name Bethaven, however, was properly that of a locality distinct from Bethel, and appears to have been applied to a village located on the rocky eminence of Burj Beitin, twenty minutes south-east of Beitin (Bethel), and twenty minutes west of Tell el-Hajar (Ai).

6. වවු i - "nothing."

The term DQQ' occurs 33 times in the Old

Testament and is translated "nothing" (three times),

"none" (six times), "less than nothing" (one time), "end"

(thirteen times), "ankle" (one time), "not any" (one time),

"thing of nought" (one time), "uttermost part" (one time),

"want" (one time), "no" (three times), and "not" (two times).

The word $\partial \mathcal{D} \mathcal{X}$, "end, non-existence," is derived from the root $\partial \mathcal{D} \mathcal{X}$, "coase, fail," and is used as 1) end, extremity, and 2) expressing non-existence. A related Hebrew word is $\Box \mathcal{D} \mathcal{D} \mathcal{X}$, "the two extremities."

The term is used with reference to idols only three times (Isaiah 41,29; 45,6; 46,9).

The last two passages are closely related.

Isaiah 45,6 reads: ". . . there is none beside me. I am

the Lord, and there is none else." And Isaiah 46,9 reads: "... I am God, and there is none else; I am God, and there is none else; I am God, and there is none like me." These two passages do not refer directly to idols, but by implication it is obvious that they forbid every form of idolatry.

However, Isaiah 41,29 is plainer. It reads:
"Behold, they are all vanity; their works are nothing:
their molten images are wind and confusion." This passage
plainly describes the "works" as being "nothing." The
parallelism with "wind and confusion" serves to bring out
the meaning more fully.

The term \mathcal{N}, \mathcal{V} occurs 53 times in the Old Testament and is translated "lies" (one time), "vanity" (22 times), "false" (five times), "falsely" (one time), "lying" (to times), and "vain" (22 times).

The word $\mathcal{X} \mid \psi$ is derived from the unused root $\mathcal{X} \mid \mathcal{Y}$, "be evil, foul, unseemly," which is related to the Arabic $\widehat{\mathcal{Y}}$, of similar meaning. The word is used 1) of emptiness, 2) of vain speech, and 5) of worthless conduct.

The word is used with reference to idols four times (Psalm 31,6; Jeremiah 18,15; Hosea 12,11; Jonah 2,8).

In Psalm 31,6 David exclaims: "I hate them that regard lying vanities." Jeremiah prophecies thus: "My people have forgotten me, they have burned incense to vanity." Hosea exclaims: "Is there iniquity in Gilead?

surely they are vanity: they sacrifice bullocks in Gilgal."

And Jonah, from the belly of the whale, says in his prayer:

"They that observe lying vanities forsake their own mercy."

From these passages it is clear that the term $(1, \frac{1}{4}) = 0$ was applied to the idols by reason of their deceitfulness. Such as regard "lying vanities" forget the Lord (Jeremiah 18,15) and need expect no mercy (Jonah 2,8). It is interesting also that the "vanity" is connected with the burning of incense to idols (Jeremiah 18,5), and with the sacrifice, falsely of course, of bullocks in Gilgal, Hosea 12,11.

The term \(\xi_{\text{i}} \) occurs 70 times in the Old

Testament and is translated "in vain" (seven times),

"vanity" (58 times), "altogether" (one time), and "vain"

(four times).

The word \(\frac{2}{3}, \) "vapour, breath," is related to the Syriac \(\frac{2}{3}, \) "vanity." A related Hebrew word is \(\frac{2}{3}, \) "act emptily." The term \(\frac{2}{3}, \) is used 1) as meaning "breath," and 2) as meaning "vanity."

The word is used with reference to idols 12 times (Deuteronomy 52,21; 1 Kings 16,13.26; Psalm 51,6; Isaiah 57,13; Jeremiah 2,5; 8,19; 10,8.15; 16,19; 51,18; Jonah 2,8).

The "vanities" are described as provoking the Lord to anger (Deuteronomy 32,21; 1 Kings 16,13.26).

David, the mouthpiece of the Lord, speaks the same way

in Psalm 31,6: "I have hated them that regard lying vanities."

The sin characteristic of Jeroboam was "to provoke the Lord God of Israel to anger with their vanities" (1 Kings 16,26). This was likewise the sin of Baasha, Elah, and Omri (1 Kings 16,13.26), as well as the cormon sin of Israel in general (Jeremiah 2,5).

That the term "vanities" was a very general term amplicable to any form of idolatry is evident from Jeremiah 10,15 and Jeremiah 51,18 where it is used of the "greven image" and the "molten image" both taken together. It is likewise used parallel with "graven image" in Jeremiah 8,19.

The term applies also to the idols of the heathen, the "Gentiles," as is shown in Jeremiah 16,19.

And finally Israel is told that all who do not put their trust in the Lord shall be taken by vanity, that is, will be given over to idols and all that their worship entails (Iseiah 57,13).

9. $\neg p \dot{\psi}$ - "deception."

The term \(\mathcal{P}\)\times occurs 131 times in the Old
Testament and is translated "deceit" (one time), "lie"

(28 times), "falsehood" (12 times), "liar" (one time),
"vain thing" (one time), "vain" (one time), "wrongfully"

(four times), "feignedly" (one time), "deceitful" (two
times), "false" (21 times), "falsely" (12 times), "in

vain" (one time), "lying" (22 times), "without a cause"

(one time), "falsely" (one time), and "in vain" (three times).

The word $\bigcap P_{\omega}$, "deception, disappointment," is derived from the root $\bigcap P_{\omega}$, "deceive," which is related to the Aramaic $\bigcap P_{\omega}$, "deceive," the Syriac : \widecheck{a}_{ω} , "deceit," and the Arabic \widecheck{A}_{ω} , "lie." A related Hebrew word is $\bigcap P_{\omega}$, "deal falsely." The word is used 1) of deception, that which deceives, 2) of deceit, fraud, 2) of falsehood, 4) of falsity, and 5) of a lie.

The term is used with reference to idols six times in the Old Testament (Job 13,4; Jeremiah 10,14; 13,25; 16,19; 51,17; Habakkuk 2,18).

In Jeremiah 10,14 and 51;17 and Habakkuk 2,18 the word is used parallel with "molten image" and in Habakkuk 2,18, also with "greven image," showing that the term was one of very general application referring to the idols in whatever form they ap eared.

It was a term likewise applied to the idols of the heathen, for in Jeremiah 16,19 the "gentiles" say: "Our fathers have inherited lies."

That Israel was not guiltless in this respect is also apparent from Jeremiah 13,25 where Jeremiah, the mouthpiece of God, says: "Thou hast forgotten me and trusted in falsehood."

10. 277 - "falsehood."

The term 277 occurs 29 times in the Old
Testament and is translated with "lie" (23 times), "false"
(one time), "deceitful" (one time), "leasing" (two times),

and "lying" (two times).

The word $2 \not\vdash \supseteq$, "lie, falsehood, deceptive thing," is derived from the root $2 \not\vdash \supseteq$, "be a liar, lie," which is related to the Arabic $2 \not\vdash \supseteq$, the Aramaic $2 \not\vdash \supseteq$, and the Syriac $2 \not\vdash \supseteq$, all of similar meaning. A related Hebrew word is $2 \not\vdash \supseteq \supseteq$, "deceptive, disappointing." The word is used 1) of a lie, falsehood, 2) of false prophets, 3) of idols, and 4) of empty human pretensions.

The word is used with evident reference to idols in only two passages (Psalm 40,4 and Amos 2,4).

Psalm 40,4 reads: "Blessed is the men that maketh the Lord his trust, and respecteth not the proud, nor such as turn aside to lies." Amos 2,4 reads: "Thus saith the Lord; for three transgressions of Judah, and for four, I will not turn away the punishment thereof; because they have despised the law of the Lord, and have not kept his commandments, and their lies have caused them to err, after the which their fathers have walked."

From these passages it is clear that God would bless all such as do not turn aside to the false idols, but instead put the trust and hope in Him; but it is likewise evident that He would surely punish all who err in following after the "lies," that is, the idols which are as deceptive as lies.

The term 277 was, accordingly, a very general one, applied to the idols as a class showing their intrinsic worthlessness. All such as followed after the "lies" were certain to be deceived by them.

C. Terms Describing the Idols as "Without Power."

11. אוֹן ה' ב' ייב "impotent."

The term אָרָבּל is derived from the verb יוֹבּל, which occurs 23 times in the Old Testament and is translated "be profitable" (one time), "do good" (one time), "have profit" (two times), "profit" (17 times), "set forward" (one time), and "at all" (one time).

The verb (is used only in the Hiphil and means "profit, avail, benefit." With a's, and applied to idols, it indicates their utter worthlessness and inability to accomplish anything.

The term is used with reference to idols seven times in the Old Testament (Isaiah 44,9.10; 57,12; Jeremiah 2,8.11; 16,19; 1 Samuel 12,21).

The term was a general one and applied to the whole class of idols, "graven images" (Isaiah 44,9), or "molten images" (Isaiah 44,10). All alike were declared to be impotent and profitable for nothing. This thought is clearly expressed in Isaiah 57,12: "Thy works . . . they shall not profit thee."

The word referred not only to the images dedicated to Baal (Jeremiah 2,8), but also to all the gods of the heathen, as is evident from Jeremiah 16,19 where the Gentiles say: "Our fathers have inherited . . . things wherein there is no profit."

The command to refrain from following after these impotent gods is very plainly stated in 1 Samuel 12,21:

"Turn ye not aside: for then should ye go after vain things, which cannot profit nor deliver; for they are vain."

The tragedy of the whole idol worship of Israel is summed up by Jeremiah when he says: "My people have changed their alory for that which doth not profit."

This passage (Jeremiah 2,11) shows, like no other in the Old Testament, the great difference between the worship of Jehovah and the worship of idols. With Jehovah all is glory; but with the idols there is no profit at all.

12. 口、対力 - "lifeless, mere carcasses."

The term a's is derived from the verb 315, which occurs 125 times in the Old Testament and is translated as "be dead" (60 times), "dead" (62 times), and "one dead" (three times).

The verb パリン, "die," is related to the Arabic らん。
the Aramaic パリand パリ, and the Syriac たっ , all of
similar meaning. Related Hebrew words are パリン, "death,"
カリンカ, "death," and パパリンカ, "death."

The term \square is, apparently, applied to the idols only once, namely in Psalm 106,28 which reads:
"They joined themselves also unto Baalpeor, and ate the sacrifices of the dead." This passage has reference to the custom of bringing sacrifices to the idols, in this case Baalpeor, whose worship was often connected with the most licentious rites. That Baalpeor should be called a "dead" idol is an indication of the absolute folly which the poet attaches to all sacrifices brought to him. The term is therefore a very strong and striking one.

13. ロ`ヿ゙゚゚゚゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゚゙゙゙゙゙゙゚゚゙゙゙゙゙゙゚゙゙゚ - "lifeless, mere carcasses."

The term) occurs 22 times in the old Testament and is translated as "carcass" (14 times), "corpse" (two times), and "dead body" (six times).

The word $7 \stackrel{?}{\downarrow} \stackrel{?}{\downarrow}$, "corpse, carcass," is derived from the verb $7 \stackrel{?}{\downarrow} \stackrel{?}{\downarrow}$, "be exhausted, faint," which is related to the Aramaic $27 \stackrel{?}{\downarrow} \stackrel{?}{\downarrow}$ and the Syriac $(\stackrel{?}{\downarrow} \stackrel{?}{\downarrow} \stackrel{?}{\downarrow})$, "body, corpse." It is used of men, of idols, and of animals.

The term is used of idols only once, in Leviticus 26,30 which reads: "And I will destroy your high places, and cut down your images, and cast your carcases upon the carcases of your idols, and my soul shall abhor you." The use of the term Ω ? ? with reference to the idols brings out very forcibly their lifelessness and inability to accomplish anything for such as worship them.

Chapter II. Terms Expressing the Assumed Positive
Gualities of the Idols.

A. Terms Calling the Idols "God."

The term { cocurs 241 times in the Old

Testament and is translated "God" (212 times), "god" (15

times), "idol" (one time), "might" (one time), "mighty

one" (one time), "power" (three times), "goodly" (one

time), "great" (one time), "mighty" (four times), "strong"

(one time), and "power" (one time).

The word (is most probably derived from an unused verb) (is meaning "to be strong;" but the exact derivation is still in doubt. Related Hebrew words are (is "strongth," (is "god, God," and (is "god, God," and (is "god, God." The word is used to signify: 1) men of might, 2) angels, 3) gods of the nations, 4) mighty things, and 5) God.

A study of the term \(\) reveals that the worship of "other gods" was absolutely forbidden to Israel (Exodus 34,14; Psalm 81,9.9). Moreover God had promised that He would surely punish all such as would dare to worship strange gods (Psalm 44,20; Malachi 2,11). And Isaiah points out that in time of trouble the "gods" would be unable to help those who put their trust in them (Isaiah 45,20).

Nevertheless, both Judah and Israel were constantly guilty of this sin (Melachi 2,11), and Isaiah accuses them of "Enflaming (themselves) with idols under every green tree, slaying the children in the valleys under the clifts of the rocks" (Isaiah 57,5). It is this thought which moves Moses to exclaim that when God led His people and they trusted in Him alone, then "there was no strange god with him (Israel)" Deuteronomy 32,12.

Reference is also made to the worship of the god Berith when it is recorded in Judges 9,46 that "the men of the tower of Shechem (against whom Abimelech fought) entered into an hold of the house of the god Berith. This passage points to the fact that temples were often erected

to the various false gods, or idols.

The term [was a very general term having wide application to all forms of idols whether "graven images" or molten images" (Isaiah 44,10). The term is used of the wooden gods which a man makes for himself and worships and to which he offers his prevers (Isaiah 44,15.17.17). They were likewise frequently made of gold (Isaiah 46,6).

The term is even used of men who exalt themselves above God and, indeed, think themselves to be God (Ezekiel 28,2.9; Daniel 11,36).

A very interesting use of this term is in the phrase "God of gods" (Daniel 11,36). God is described in this phrase as a god indeed, but a God which is infinitely exalted above the gods, the idols. That this is true is evident from the passages in Exodus 15,11 and Isaiah 43,10 which clearly state that there is no one like the Lord among the gods, as well as from Psalm 5,4 which reads: "Thou art not a God that bath pleasure in wickedness." A characteristic of all idol worship was the wickedness of the rites carried on in the name of the god and avowedly for his pleasure. Such a god Jehovah is not.

It will be seen, finally, from the references given above, that the term {\text{N}} is used twenty times in the Old Testament with reference to idols (Judges 9,46; Deuteronomy 32,12; Psalms 5,4; 44,20; 81,9.9; Exodus 15,11; 34,14; Isaiah 45,10; 44,10.15.17.17; 45,20; 46,6; 57,5; Ezekiel 23,2.9; Daniel 11,36.36; Melachi 2,11). In only

one case, however, is the term actually translated "idol." That is in Isaiah 57,5.

The term D'i' (occurs a great number of times in the Old Testament and is translated "angels" (one time), "God" (frequently), "goddess" (two times), "gods" (240 times), "exceeding" (one time), "judges" (five times), "great" (one time), "mighty" (two times), and "very great" (one time).

The derivation of D'I' is supposed to be the same as that for [... Compare [... The word is used to indicate: 1) rulers, 2) divine ones, 3) angels, 4) gods, and 5) God.

The term $\Delta \mathcal{A} \mathcal{E}_{\mathcal{K}}$ is used of idols 242 times and is translated "god" (18 times), "gods" (222 times), and "goddess" (two times).

The translation "god" occurs in the following passages: Judges 8,33; 9,27; 11,24; 16,23.25.24; 1 Samuel 5,7; 1 Kings 11,33; 2 Kings 1,2.3.6.16; 19,37; Isaiah 57, 38; Daniel 1,2.2; Jonah 1,5; Micah 4,5.

The translation "gods" occurs in the following passages: Genesis 3,5; Exodus 22,28; 32,1.23; Deuteronomy 4,28; 10,17; 13,7; 32,17; Joshua 12,22; Judges 10,14; 17, 5; 1 Samuel 4,8.8; 28,13; 1 Kings 19,2; 20,10; 2 Kings 17,29.31; 18,53.35; 19,12; 1 Chronicles 16,25.26; 2 Chronicles 2,5; 13,8; 25,15; 52,14; Psalms 82,1.6.8; 95,3; 96, 4; 97,7.9; 135,5; 136,2; Isaiah 36,20; 37,12; 41,25;

Jeremiah 11,12; 43,12; Hosea 14,3 - - - "my gods:" Genesis 31.30; Judges 13,24 - - - "thy gods:" Genesis 31,32; Exodus 32,4.8; 1 Kings 12,28; Jeremiah 2,28.28; 11,13; Nahum 1,14 - - - "strange gods: " Genesis 35,2.4; Joshua 24,20.23; Judges 10,16; 1 Samuel 7,3; 2 Chronicles 33,15; Jeremiah 5,19 - - - "the gods of Egypt: " Exodus 12.12 - - -"other gods: " Exodus 20,5; 23,15; Deuteronomy 5,7; 6,14; 7,4; 8,19; 11,23; 13,2.5.13; 17,3; 18,20; 28,14.36.64; 29,26; 30,17; 31,13.20; Joshua 23,16; 24,2.16; Judges 2,12.17.19; 10,13; 1 Samuel 3,8; 26,19; 1 Kings 9,6.9; 11, 4.10; 14,9; 2 Kings 5,17; 17,7.35.37.38; 22,17; 2 Caronicles 7.19.22; 28.25; 34.25; Jeremiah 1,16; 7.6.9.18; 11.10; 13. 10; 16,11.13; 19,4.13; 32,9; 35,6; 32,29; 35,15; 44,3.5. 8.15; Hosea 3,1 (for a consideration of these passages see term number four) - - - "gods of silver:" Exodus 20,25 (see term number forty-two) - - - 'gods of gold:" Exodus 20,25; 52,31 (see term number forty-one) - - - "their gods:" Exodus 23,24.32.33; 54,15.16.16; Numbers 25,2.2; Deuteronomy 7,16.25; 12,2.3.30.50.31.31; 20,18; 32,37; Joshua 25,7; Judges 2,5; 5,6; 2 Samuel 7,25; 1 Kings 11, 2.8; 20,23; 2 Kings 17,23; 19,18; 1 Chronicles 10,10; 14, 12; Isaiah 57,19; Jeremiah 2,11; 46,25; Daniel 11,8 - - -"the gods of these nations: " Deuteronomy 29,18; 2 Chronicles 32,13; 32,17; Psalm 96,5; Isaiah 36,18 - - - "the gods of the strangers: " Deuteronomy 31,16 - - - "the gods which your fathers served: "Joshua 24,14.15 - - - "the gods of the Amorites: " Joshua 24,15; Judges 6,10 - - - "the gods of the people: Judges 2,12; 1 Chronicles 5,25; 2 Chronicles 32,19 -

- - "new gods:" Judges 5,8 - - - "gods of Syria:" Judges 10,6 - - - "gods of Moab:" Judges 10,6 - - - "gods of the Philistines: " Judges 10,6 - - - "her gods: " Ruth 1,15; Isaiah 21,9 - - - "your gods: " 1 Samuel 6,5; 1 Kings 18, 24.25 - - - "his gods:" 1 Samuel 17,43; 2 Chronicles 25, 14; Ezra 1,7; Jeremieh 48,35 - - - "the gods of Hamath:" 2 Kings 18,34; Isaiah 56,19 - - - "the gods of Sepharvaim:" 2 Kings 18,34; Isaiah 56,19 - - - "no gods: " 2 Chronicles 13,9; Isaiah 37,19; Jeremiah 2,11; 5,7; 16,20 (see term number three) - - - "the gods of the children of Seir: " 2 Chronicles 25,14 - - - "the gods of Edom: " 2 Chronicles 25,20 - - - "the gods of Dameseus: " 2 Chronicles 28,23 -- - "the gods of the kings of Syria: " 2 Chronicles 28,23 - - - "our gods:" Isaiah 42,17 - - - "the gods of the Egyptians: " Jeremiah 43,13 - - - "the gods of the earth:" Zephaniah 2,11.

The translation "goddess" occurs in the following passages: 1 Kings 11,5.33.

The sin of worshipping the "gods" was a common one in Israel and is frequently referred to (Deuteronomy 32,17; Judges 5,6; 8,33; 17,5; 18,24; 1 Kings 11,33; 2 Kings 1,2.3.5.16; Jeremiah 2,28; 11,13). Among special instances in the Old Testament is to be noticed the sin of worshipping the golden calves which are referred to as "gods" (Exodus 32,1.4.8.23; 1 Kings 12,28; 2 Chronicles 13,8). Solomon with his heathen wives was guilty of worshipping the gods of the heathen nations (1 Kings 11,8). Interesting also in this connection is the fact that the "teraphim" are specifically denominated "gods" (Genesis

31,30.32; 35,2.4). It must also be mentioned that it was to be one of the greatest punishments of sinful Israel that when she should lose her inheritance and be scattered among the nations, she should serve other "gods," Deuteronomy 4,28.

Yet, God had repeatedly forbidden the worship of the other "gods" (Exodus 23,24.32; 34,17; Leviticus 19,4; Deuteronomy 7,16.25; 12,2.3.30; Joshua 25,7; 24,20.23; 1 Samuel 7,3; Mosca 14,3), and He had promised that terrible punishments would be visited upon all who disobeyed Him (Jeromich 5,19; Exodus 25,33; Judges 2,3). Moreover, Israel was assured at every turn that she could expect no help from the "gods" (Judges 10,14; 2 Kings 18,35; 2 Chronicles 25,15; 52,14; Isaiah 36,30; 37,15; 42,17; Jeremiah 2,20; 11,12), also for this reason that the "gods" were not gods at all (2 Kings 19,18; Isaiah 37,19; Jeremiah 2,11). Also the helplessness of the "gods" was shown to Israel by their inability to foretell the future, through their prophets (Isaiah 41,25).

The worship of false gods was widespread through all the heathen nations surrounding Israel. Frequent reference is made to the nations who follow their own gods, and to the gods of the foreign nations (Exodus 34,15; Deuteronomy 13,7; 20,19; 29,18; 31,16; Judges 2,12; 1 Kings 11,2; 2 Kings 17,29; 19,12; 18,33; 1 Chronicles 5,25; 16,26; 2 Chronicles 32,13.17.19; Psalm 96,5; Isaiah 36,18; Micah 4,5). Some of the nations and peoples mentioned as worshipping the "gods" are: the Philistines (Judges 10,6; 16,23.24; 1 Samuel 6,5; 17,43; 1 Chronicles 10,10; 14,12),

the Babylonians (Isaiah 21,9; Daniel 1,2), the Shechenites (Judges 9,27), the inhabitants of Nineveh (Nahum 1,14), the Amorites (Joshua 24,15; Judges 6,10), the inhabitants of Syria (Judges 10,6; 2 Chronicles 28,23), the Moabites (Judges 10,6; Ruth 1,15).

The names of a great number of these "gods" of the foreign nations is likewise given. Some of them are: Baalim (Judges 8,35), Baal-berith (Judges 8,35), Chemosh (Judges 11,24), Dagon (Judges 16,25; 1 Samuel 5,7), Milcom (1 Kings 11,33), Baal-zebub (2 Kings 1,2.3.6.16), Nisroch (2 Kings 19,37; Tsaiah 37,38), Baalpeor (Numbers 25,2), and Baal (1 Kings 18,24.25).

A number of sinful practices are linewise mentioned as taking place in connection with the worship of these gods. The worshippers of the "gods" made their sons and daughters to pass through fire (Deuteronomy 12, 51), incense was burnt to the "gods" (Jeremiah 48,55), temples were built for the "gods" (Judges 9,27), and prayers were offered to them by the delusioned people (Jonah 1,5).

A very interesting use of the term "gods" is contained in Satan's temptation of Adam and Eve when he says: "Ye shall be as gods" (Genesis 3,5). This passage can, however, hardly refer to idols; but it must be taken as a reference to Jehovah Himself.

Interesting and instructive are the passages which compare Jehovah to the "gods" describing the relation that obtains as well as the inferiority of the idols.

Jehovah is described as the "God of gods (Deuteronomy 10,17; Joshua 22,22; Psalm 136,2), as a God to be feared above all gods (1 Chronicles 16,25; 2 Chronicles 2,5), as being far above all the gods (Psalm 95,3; 96,4), as being exalted above all gods (Psalm 97,9; 135,5), as being Judge among the gods (Psalm 97,9; 135,5), as being Judge among the gods (Psalm 82,1), as being an object of worship on the part of the idols (Psalm 97,7), and as having power to "famish" all the gods of the earth (Zephaniah 2,11).

The term Ark occurs 52 times in the Old Testament and is translated "God" (47 times) and "god" (five times).

The word HERN or HER is closely related to fig. Compare fig. It is used: 1) of heathen gods, and 2) of God.

The term is used with reference to idols five times in the Old Testament (2 Kings 17,31; 2 Chronicles 52,15; Daniel 11,37.39; Habakkuk 1,11).

The prophecy of Daniel concerning the world power, Rome, relates that they shall follow after a new god to whom they would ascribes their successes (Daniel 11,37.39).

The Chaldeans, likewise, put their trust in their "god" and imputed their power to him (Habakiuk 1,11).

The Sepharvites "burnt their children in fire to Adrammelech and Anammelech, the gods (7 - Keri 7 7 %) of Sepharveim" (2 Kings 17,31).

However, it was plainly stated that no record of the heathen could possibly save from God's vengeance (2 Kings 52,15).

The term is used with reference to idols eleven times (Daniel 2,11; 3,12.14.18.28.29; 4,8; 5,4.23; 6,7.12).

Daniel frequently applies this term to the "gods" of the Chaldeans (Daniel 3,12.14.18; 4,8), to whom the Chaldeans ascribed the ability to interpret dreams (Daniel 2,11). However the true believers in this heathen land refused to worship "any god except Jehovah" (Daniel 3,28), and even the Chaldeans recognized the power of Jehovah alone when they, after the three men in the fiery furnace had escaped unharmed, were forced to admit, "no other God can deliver after this sort" (Daniel 3,29).

Attention must also be directed to the command of the Chaldean monarch that no prayers should be addressed to "any God or man" for thirty days save to him alone (Daniel 6,7.12).

Finally, the term $\mathcal{H}_{\tau_{ij}}^{\mathcal{H}}$ was applied to all kinds of idols, whether made of gold, silver, brass, iron, wood, or stone (Daniel 5,4.23).

B. Terms Calling the Idols "the Proud."

18. [기구 - "the proud."

The word D 277 occurs only once in the Old Testament (Psalm 40,4), where it is translated "the proud."

The word [] [] "proud, defiant," is related to the verb 2] , "act stormily, arrogently," which in turn is related to the Assyrian ra'abu, "storm at," the Arabic (), "be alarmed, frightened," and the Syriac (), "trembling." Related Hebrew words are 2] , "pride," 2] , "storm," and [] , "beisterous behavior."

Psalm 40,4 reads as follows: "Blessed is that man that maketh the Lord his trust, and respecteth not the proud, nor such as turn aside to lies."

It would seem that the term 1,277 plainly refers to idols. Compare, however, term number ten where this passage is also discussed.

Chapter III. Terms Expressing the Utmost Contempt for the Idols.

A. With Respect to Their Filthy Character.

19. FIF7 - "refuse."

The term () occurs 48 times in the Old

Testament and is translated "image" (one time - Jeremiah

50,2), and "idol" (47 times - Leviticus 26,30; Deuteronomy

Cfr. \[\fightarrow{\franc{\fightarrow{\franc

wave, billow," בֹּלְבֵלְ, "heaps," בֹּלְבֵלְ, "witness-pile,"

{\begin{align*}
\begin{align*}
\

The Septuagint translates [1.6] with \$\tilde{c}\tilde{d}\tilde{o}\

With regard to the etymology and meaning of the term the M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume IV, page 468, offers the following:

The Rabbinical authorities, referring to such passages as Ezekiel 4,2; Zephaniah 1,17, have favored the interpretation given in the margin of the Authorized Version to Deuteronomy 29,17, "dungy gods" (Vulgate, sordes, sordes idolorum, 1 Kings 15,12). connecting it with \$63, "to roll," applies it to the stocks of trees of which idols were made, and in mockery called a [16], "rolling things" (a volvendo, he says, though it is difficult to see the point of his remark). Gesenius, repudiating the derivation from the Arabic jalla, "to be great, illustrious," gives his preference to the rendering "stones, stone gods," thus deriving it from &1, "a heap of stones;" and in this he is followed by Fuerst, who translates 5.6% by the German "Steinhaufe." . . . May not mean scarabaei, the commonest of the Egyptian idols? The sense of dung is appropriate to the dung-beetle; that of rolling is doubtful, for, if the meaning of the verb be retained, we should, in this form, rather expect a passive sense, "a thing rolled;" but it may be observed that these grammatical rules of the sense of derivatives are not always to be strictly insisted on. . . Ezekiel uses the term a fift of the idols of Egypt which the Israelites were commanded to put away at or about the time of the Exodus, but did not, and seem to have carried into the Desert, for the same word is used, unqualified by the mention of any country, of those worshipped by them in the Desert (Ezekiel 20,7.8.16.18.24); it is, however, apparently

employed also for the idols worshipped in Canaan by the Israelites (Ezekiel 20,31; 23,37). Scarabaei were so abundant among the Egyptians and Phoenicians that there is no reason why they may not have been employed also in the worship of the Canaanitish false gods; but it cannot be safely supposed, without further evidence, that the idols of Canaan were virtually termed scarabaei.

The "Encyclopaedia Biblica," Cheyne and Black, column 2149 offers the following interesting explanation of the term:

It is possible that in the coinage of the word a contemptuous play upon some term in use in the worship of the host of heaven may have been designed (cp. the Hebrew $\{x_i\}_{i=1}^{N}$, "celestial sphere."

However, when the "Encyclopaedia Biblica," Cheyne and Black, column 2149 also adds:

That Ezekiel should coin such a term is quite conceivable in the light of chapters 16 and 23, where no expression is too gross for him,

we are unable to follow; for the term occurs both in Leviticus and in Deuteronomy, books of Moses, written long before the birth of Ezekiel.

It would appear, from what has been said as well as from a study of the word in its occurrence, that the best rendition of I () () is "gods of refuse," or "dungy idols."

Some of the terms used in connection with the term (אֹלָאָ are: בְּיִלְיִם (Leviticus 26,30; Ezekiel 6, 4.6), אַרְטְיִם (Deuteronomy 29,17; 2 Kings 23,24; Ezekiel 20,7.8; 37,23), בְּיִלְיִם (1 Kings 15,12), אַרָּיִלָּ (2 Kings 21,11; Ezekiel 6,9; 14,6; 16,36; 18,12), בּיִלְיִם (2 Kings 23,24).

The C' () were made of various materials.

Wood, stone, silver, and gold are specifically mentioned (Deuteronomy 39,17).

the Israelites. The passages. Then Ast carried out his reform in Judah, he removed the Difference of the land (1 Kings 15,12). Of Ahab in Israel it is recorded that he "did very abominably in following idols as did the Amorites whom the Lord cast out" (1 Kings 21,20). Manasseh made Judah to sin with his Difference of Difference (2 Kings 21,11). His son, Amon, likewise served Difference (2 Kings 21,21). Josiah, in order to "perform the words of the law," removed the "idols" in the course of his reform (2 Kings 23,24).

Ezekiel is forced to mention this sin of the Israelites most frequently (Ezekiel 6,9; 8,10; 14,3.5; 16,36; 18,15; 20,16.24; 22,3.4; 25,50.37; 30,13; 36,25; 37,23; 44,10.12).

And yet, God had clearly forbidden just this form of idol try (2 Kings 17,12; Ezekiel 14,6; 20,18), and had promised fearful punishments on all who disobeyed His command (Leviticus 26,30; Ezekiel 6,4.5.13; 14,4.7; 18, 12; 23,49).

Among the heathen nations and peoples mentioned as worshipping O' [1] Hare: the Amorites (1 Kings 21,26; 2 Kings 21,11), Samaria (Ezekiel 23,7.37), and Egypt (Ezekiel 20,7.8; 30,13).

The most aboninable customs were connected with the worship of the Diff. The idolaters offered "sweet savour to all their idols" (Ezekiel 6,13), they gave the blood of their children to them (Ezekiel 16,36), they offered gifts and Rade their sons to pass through fire (Ezekiel 20,31; 25,37), and, in fact, they shed blood at

will in connection with this idolatrous worship (Ezekiel 35,25; 36,18).

And, finally, the abominable nature of the worship of the D'A' is further brought out when Ezekiel declares that the worship of D'A' is a pollution of God's holy name (Ezekiel 20,39), that the just men does not worship the "idols" (Ezekiel 18,6), and that all who do not worship "idols" shall live (Ezekiel 18,15).

20. 91P W - "filth."

The term $\mathcal{S}/\rho\omega$ occurs 28 times in the Old Testament and is translated "abominable filth" (one time - Nahum 3,6), "abominable idol" (one time - 2 Chronicles 15,8), "detestable" (one time - Jeremiah 16,18), "detestable thing" (five times - Jeremiah 16,18; Ezekiel 5,11; 7,20; 11,18.21; 37,23), and "abomination" (20 times - Deuteronomy 29,16; 1 Kings 11,5.7.7; 2 Kings 23,13.24; Isaiah 66,5; Jeremiah 4,1; 7,50; 13,27; 32,54; Ezekiel 5,11; 20,7.8.30; Daniel 9,27; 11,51; 12,11; Hosea 9,10; Zechariah 9,7).

The Septuagint translates Siply with polyna, "abomination, monster" (Deuteronomy 29,16; 1 Kings 11,5; 2 Kings 23,13; 2 Chronicles 15,8; Isaiah 66,3; Jeremiah 4,1; 7,30; 13,27; 16,18; Ezekiel 7,20; 11,18.21; 20,7.8. 30; Nahum 3,6; Zechariah 9,7; Daniel 9,27; 11,31; 12,11; Hosea 9,10), with eldalor, "representation of a god" (1 Kings 11,7.7), with Tros of Roma, "detestation" (2 Kings 23,24; Ezekiel 5,11; 37,23), and with mixture , uncleanness" (Jeremiah 52,34).

The Vulgate translates \$\textit{S-IPV}\$ with abominatio,

"abomination," (Deuteronomy 29,16; 2 Kings 23,24; Isaiah

66,3; Jeremiah 13,27; Ezekiel 20,8; 37,23; Daniel 9,27;

11,31; 12,11; Nahum 3,6; Zechariah 9,7), with idolum,

*image, form" (1 Kings 11,5.7.7; 2 Kings 23,13; 2 Chronicles

15,8; Jeremiah 16,18; 52,34), with offendiculum, "stumbling

block" (Jeremiah 4,1; 7,30; Ezekiel 11,21; 20,30), with

offensio, "offence" (Ezekiel 5,11; 11,18; 20,7), with

simulacrum, "likeness, image" (Ezekiel 7,20), and with

abominabilis, "abominable" (Hosea 9,10).

The term SIPW or SRW is derived from the stem SPW which is related to the Aramaic SPW, "detest," the Assyrian siksu, "a kind of skin disease," and the Arabic Liw, "fall, drop down." Related Hebrew words are SRW, "detestation, detestable thing," and SRW, "detest, make detestable."

With regard to the etymology of the word the Encyclopaedia Biblica, Cheyne and Black, column 2149, offers the following:

The word is cognate with $\mathcal{SP}\psi$, which is a technical term for tabooed kinds of food with a connotation of loathsomeness. Since these prohibitions in great part had their root in religious antipathics, being laid on things associated with superstitions (?) which the religion of Jahwe abhorred, the opprobrious term $\mathcal{SP}\psi$ is not unnaturally applied to everything which belongs to another religion.

With regard to the meaning of the term the M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume IV, page 468, says:

As referring to the idols themselves, it primarily denotes the obscene rites with which their worship was associated, and hence, by metonomy, is applied both to the objects of worship and also to their worshippers, who partook of the impurity, and thus became loathsome like their love, the foul Baal-

Peor (Hosea 9,10).

The worship of $argap \omega$ was a common sin with the Israelites. Jeremiah records the fact that Israel defiled the land with their detestable idols (Jeremiah 16,18) by placing the abominations in the temple of Jehovah (Jeremiah 7,30; 32,34) and "on the hills in the fields" (Jeremiah 13,27). Isaiah declares that Israel took delight in her abominations (Isaiah 66,3). Ezekiel also refers to this sin of Israel (Ezekiel 20,8.30) and says that they made images of their detestable things (Ezekiel 7,20). And all this despite the fact that the worship of "abominations" was specifically forbidden (Ezekiel 20,7).

God had, moreover, threatened terrible punishments on all who followed after "abominations." Ezekiel had prophecied: "I will diminish thee" (Ezekiel 5,11), and "I will recompense their way upon their own heads" (Ezekiel 11,21).

Indded, during those infrequent reforms which occured in Israel, the "abominations" also were removed.

As a removed the "abominable idols" from Judah (2 Chronicles 15,8); and Josiah, likewise, put away the "abominations" (2 Kings 25,24).

Among the names of idols referred to as being "abominations" are: "Milcom (or Molech)," the abomination of the children of Ammon (1 Kings 11,5.7; 2 Kings 23,15), "Chemosh," the abomination of Moab (1 Kings 11,7; 2 Kings 23,13), "Ashtoreth," the abomination of the Zidonians

(2 Kings 23,13), and Baal-peor (Hosea 9,11).

Another nation referred to as possessing and worshipping "abominations" is Egypt (Deuteronomy 29,16).

To Israel God had given the promise that if she would put away the "abominations", she would not be compelled to endure the exile (Jeremiah 4,1). In the restoration Ezekiel declares that there shall be no more "detestable things" (Ezekiel 11,18; 37,25). And, finally, in the New Testament Church God will remove all "abominations" (Zechariah 9,7).

From what has been said it will be clear that the term $S \cap P \psi$ was a very general one applying to the idols in whatever form they existed and applied to them by reason of their abominable nature and the filth and impurity connected with their worship.

B. With Respect to Their Shameful Character.

The word \mathfrak{N} \mathfrak{Q} 2 occurs 30 times in the Old Testament and is translated "where they have been put to shame" (one time - Zephaniah 3,19), "greatly" (one time - Isaiah 42,7), "be ashamed" (one time - Jeremiah 2,26), "shameful thing" (one time - Jeremiah 11,13), "confusion" (seven times - 1 Samuel 20,30.30; Ezra 9,7; Psalm 109,29; Jeremiah 7,19; Deniel 9,7.8), and "shame" (19 times - 2 Chronicles 52,21; Job 8,22; Psalms 55,26; 40,15; 44,15; 69,19; 70,2; 132,18; Isaiah 30,3.5; 54,4; 61,7; Jeremiah 3,24.25; 20,18; Hosea 9,10; Micah 1,11;

Habakkuk 2,10; Zephaniah 3,5).

Inasmuch as $\Re \psi 2$ is applied to idels only twice in the Old Testament, and in all other cases has no reference whatsoever to idol-worship, we shall concern ourselves only with those two passages where the word does refer to the idols (Jeremiah 11,13; Hosea 9,10). It is to be mentioned in passing that in the 28 occurrences of the word $\Re \psi 2$ having no reference to idols, it is used in the sense of "shame" or the "feeling of shame."

In the two passages under consideration the Septuaging translates 51 % 2 with $\alpha i \sigma \chi i \gamma \gamma$, "shame."

The Vulgate translates confusio, "confusion, shame."

The term 为以之is derived from the verb 心心,
"be ashamed," which in turn is related to the Aramaic 为几之,
the Syriac 人台口, and the Arabic 一点 and 一点, of
similar meaning. Related Hebrew words are 可以12, "shame,"
「一八之以之, "shame," and 以12之, "the privates, that
excite shame."

Hosea 9,10 reads: " . . . they (Israel) went to Baal-peor, and separated themselves unto that shame."

Jeremiah 11,13 reads: "For according to the number of thy cities were thy gods, O Judah; and according to the number of the streets of Jerusalem have ye set up alters to that shemeful thing, even alters to burn incense unto Baal."

These passages show the prevalence of this form of idolatry in Israel and were applied to Baal, or Baal-Peor, as an indication of the obscenity of his worship.

With reference to this term the "Encyclopaedia Biblica," Cheyne and Black, column 2149, unblushingly remarks:

Without any direct testimony we should unhesitatingly assume that Nw2 and Argapuin Hosea 9 were the words, not of the eighth-century prophet, but of a Jewish copyist; and so in many other cases.

In a case like this it would seem that the burden of proof lies with the editors, and, indeed, a little hesitation when "without any direct testimony" would seem to be the better part of wisdom and more in accord with the high scholarship to which the "Encyclopaedia Biblica" lays In this connection it should be noted that the editors of this encyclopaedia make full use of the socalled "assured results of modern scholarship," and find no difficulty in changing the original Hebrew text in accordance with their fancy. With regard to most of the opprobrious terms used of idols they work on the hypothesis that they are mostly substitutions by later authors for בוֹן בוֹל. The whole argument loses weight when it is remembered that him is the most frequent term used of idols in the Old Testament. If later editors were so careful to remove this abomination in some places, why were they not consistent and why did they not remove it in all cases, or at least in a few more?

22. 17241'7 - "abomination."

The term וֹבְיֵלְוֹא occurs 114 times in the Old
Testament and is translated "abominable thing" (two times),
"abominable" (one time), and "abomination" (111 times).

The word אוֹבְלּאָ, "abomination," is derived from an unused root אוֹב, which is related to the Aramaic אוֹבְלּאָ, "abomination." A related Hebrew word is בּאַאָּ, "abhor," used in the Niphal and Piel.

A study of the term as it is used in the Old Testament reveals that it was a very general term of wide application referring more to idolatry and other sinful practices than to the idols themselves though the term does refer directly to the idols in a number of passages notably: Deuteronomy 13,14; 17,4; 27,15; 32,16; 2 Kings 25,13; 2 Chronicles 34,33; Isaiah 44,19; Jeremiah 16,18; Ezekiel 5,11; 6,9; 7,20; 11,18.21; 14,6; 16,50; 18,12; Malachi 2,11.

The sin referred to as [] was very prevalent in Israel (Jeremiah 6,15; 7,10; 8,12; 16,18; Ezekiel 3,6.6.9.13.15.17; 9,4; 16,2.22.56.51.58; 20,4; 25,36; 33,26.29; 36,31; 43,8; 44,6.7.15; Malachi 2,11). Ahaz worshipped the "abominations" (2 Kings 16,3; 2 Chronicles 28,3). So did Manasseh (2 Kings 21,3.11; 2 Chronicles 33,2) and Solomon (2 Kings 23,13) and Jehoiakim (2 Chronicles 36,8), and many of the priests and people (2 Chronicles 36,14; Ezra 9,1).

The "abominations" were not restricted to the Jews, but were commonly observed by the foreign nations (1 Kings 14,24; 2 Kings 16,3; 2 Chronicles 28,3; Ezra 9,1).

God had, however, specifically forbidden all these "abominations" (Deuteronomy 7,25.26; 18,9; Ezra 9,11; Ezekiel 14,6) and had promised that He would visit His

anger on all who observed them (Deuteronomy 32,16). He had also given the content to the children of Israel that all the idolatrous nations with which they came in contect should be destroyed (Deuteronomy 15,14; 20,18). The punishment to be visited upon Israelites found guilty of this sin was death by stoning (Deuteronomy 17,5), and, indeed, the punishment for this sin was inescapable no matter by whom or where committed (Deuteronomy 18,12; Ezra 9,14; Jeremiah 44,32; Ezekiel 5,9.11; 6,9.11; 7,3.4. 8.9; 11,21; 12,16; 16,45; 18,12.13.24).

When the term 172119 was applied to idols, it was a very general term and included both graven images (Deuteronomy 7,25; 27,15) and molten images (Deuteronomy 27,15) whether made of silver or gold (Deuteronomy 7,25; Ezekiel 7,20) or the "stock of a tree" (Isaiah 44,19).

Sinful customs referred to in this connection include the practices of having the abomination in the house (Deuteronomy 7,26), of worshipping the sun, moon, or any of the host of heaven (Deuteronomy 17,4), of making the sons to pass through fire (2 Kings 16,3: 2 Chronicles 28,5), and of offering the blood of children to the idols (Ezekiel 16,36).

Names of gods referred to as "abominations" include Baal and Molech (Jeremiah 32,55).

During the reforms occasionally undertaken in Judah the "abominations" were removed (2 Chronicles 54,33). And Ezekiel promised that among the remnant which should be saved there would be no abominations of any kind (Ezekiel 11,18).

C. With Respect to Their Sinful Character.

23. গুন'<u>এ</u>ন - "sin."

The word 5124 noccurs many times in the Old Testament and is used to describe 1) sin, 2) quilt of sin, 3) punishment for sin, 4) sin-offering, and 5) the purification.

It is derived from the verb 心力力, "miss, go wrong, sin," which in turn is related to the Aramaic 心力力, the Syriac 人人心, the Assyrian hatu, the Arabic 乙丸心, all of sindler mesning.

The term is used of idols only once (Deuteronomy 9,21); but it is also used of idolatry (two times - 2 Kings 13,2; Hosea 10,8) and of the sinful cultus attached to the idol worship (Hosea 4,8).

Deuteronomy 9,21 reads: "And I (Moses) took your sin, the calf which we had made, and burnt it with fire. ."

2 Kings 13,2 reads: "And he (Jehochaz) did that which was evil in the sight of the Lord, and followed the sins of Jeroboam. . ."

Hosea 4,8 reads: "They eat up the sin of my people, and they set their heart on their iniquity."

Hosea 10,8 reads: "The high places also of Aven, the sin of Israel, shall be destroyed. . ."

The passage in Deuteronomy where the golden calf is referred to as \$1.447 is very plain. The term was applied to the idol because of the sinful nature of the worship accorded it.

The other three passages refer merely to idolatry, and the term $\Im \lambda' = \Pi$ is not used in them directly of idols.

24. שעה - "crime."

The term \(\sum \bu \subseteq \sigma \cong \cong \sigma \cong \con

The word שֵׁשֶׁ, "transgression," is derived from the verb שֵׁשֶּׁ, "rebel, transgress," which is related to the Syriac שֵׁבֶּם, "be terrified." It is used of transgressions against individuals, against nations, and against God, as guilt of transgression, as punishment for transgression, and as offering for transgression.

The term is a general one and was used to indicate all manner of sin committed by Israel. In this sense it also includes the sin of idoletry, the most vicious of all the sins which Israel committed. There is, however, only one reference in the Old Testement where the term $\mathcal{A}U\mathcal{D}$ may be taken as referring specifically to an idol. That is Daniel 8,13.

Daniel 8,13 reads as follows: "Then I (Daniel) heard one saint speaking, and nother saint said unto that certain saint which spake, How long shall be the vision concerning the daily sacrifice, and the transgression of desolution, to give both the sanctuary and the host to be trodden under foot?" Although this somewhat obscure passage is difficult in its details, it seems clear that the "transgression" referred to was some form of idol the exact nature of which is not stated. It is therefore almost useless to enter upon any 1 ngthy speculations.

D. With Respect to Their Frightful Character.

25. היל דו - "horror."

The word not occurs 17 times in the Old
Testament and is translated "dread" (one time - Job 13,
21), "fear" (five times - Exodus 15,16; 23,27; Ezra 3,3;
Job 9,34; Proverbs 20,2), "horror" (one time - Genesis
15,12), "idol" (one time - Jeremish 50,38), "terror"
(seven times - Deuteronomy 32,25; Joshua 2,9; Job 20,25;
33,7; Pselms 55,4; 88,15; Isaiah 35,18), and "terrible"
(two times - Job 39,20; 41,14).

For the reason that the word אָבְיֹתְ' refers to idols only once in the Old Testement and in the other sixteen instances of its occurrence it means "fear" and has no reference whatsoever to idols, we shall concern ourselves with the single instance of its use with reference to idols (Jeremiah 50,38).

The Septuagint, in this passage, translates אָלָלָּה with אָלָהרייע, "image," and the Vulgate renders the word with sculptile, "carved image, statue."

Jeremiah 50,38 reads: "A drought is upon her waters; and they shall be dried up: for it is the land of greven images, and they are med upon their idols."

The derivation and meaning of the word 🌣 🌣 is well established. It is derived from a root unused in the Old Testament, 🛕 🌣 , meaning "to terrify," and hence means "terror, dread." It is related to the Assyrian intu of similar meaning. Related Hebrew words are 🛕 🏃 ,

"terrible, dreadful" and בֹל, "Emim, terrors."

In the one instance where אַרְיְאָ is to be translated "idol" it is used in connection with "graven image" and hence denotes, no doubt, a form of graven image so terrible in its nature as to deserve this term in a special degree. Whether it was applied to the "graven image" because of the horrible rites connected with idol-worship or for some other reason is not known.

It is to be noted also that the word ハウスis applied by Jeremiah to the graven images of Babylonia. However, it should not be concluded from this fact that the graven images of Babylonia were in any degree more horrible or terrible than the graven images of Israel. The term is simply not applied to the idols of Israel, though it certainly might have been.

26. ನಜ್ಜಿಸ್ಸ್ - "fright."

The word 为文文文 occurs four times in t e Old Testament and is translated "idol" each time (1 Kings 15, 13.13; 2 Chronicles 15,16.16).

The Septragint translates אָבֶּבֶּאָ שִׁי with σύνοδος,
"a coming together" (1 Kings 15,13a), with καταδύσις,
"immersion" (1 Kings 15,33b), and with είδωλον, "image,
idol" (2 Chronicles 15,16).

The Vulgate translates the word with simulacrum turpissimum, "most ugly image" (1 Kings 15,13), and with simulacrum Priapi, "image of Priapus, the god of procretion" (2 Chronicles 15,16).

The derivation and meaning of \mathfrak{ISSDD} is determined. It is derived from the verb \mathfrak{ISDD} , used in the Hithpael, meaning "shudder," and hence the word means "horrid thing, something at which to shudder."

It is related to the Hebrew words \mathfrak{IISED} , "shuddering," and \mathfrak{ISSDD} , "shuddering, horror."

In 1 Kings 15,13 and 2 Chronicles 15,16 the word is applied to the idol of Maacah which Asa, king of Judah, cut down, stamped, and burned at the brook Kidron. It was, therefore, most probably made of wood and by reason of the horrible thing it depicted, fitly called 为发气与力。

The M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume IV, page 468, states: the ମନ୍ଦ୍ର "was unquestionably the Phallus, the symbol of the productive power of nature, and the nature-goddess Ashera." This interpretation is corroborated by the Vulgate; but the Septuagint translation is unclear. It is possible that the Septuagint translators did not know the exact meaning of the word and hence translated it as best they could.

E. With Respect to Their Devilish Character.

The term שׁלִין occurs four times in the Old
Testament and is translated "devil" (two times) and "satyr"
(two times).

The word אָשְׁי, "satyr, demon," is related to אַשְׁי, "bristle with horror." Other related Hebrew

words are かいだい。"horror," ついでは、"hairy," かいしょうしょい かいしょうしょ "he-goat," リーカンシング・"barley," かいしょうしょう しょうしょう しょうしょう しょうしょう しょうしょう しょうしょう (からしょう) はっちゅう (なっと) (すっと) (すっと)

The word occurs in the following passages: Leviticus 17,7; 2 Chronicles 11,15; Isaiah 13,21; 34,14.

The word, however, refers to idols only in Leviticus 17,7 and 2 Chronicles 11,15.

Leviticus 17,7 reads: "And they shall no more offer their sacrifices unto devils, after whom they have gone a whoring. This shall be a statute for ever unto them throughout their generations."

2 Chronicles 11,15 reads: "And he ordered him priests for the highplaces, and for the devils, and for the calves which he (Jeroboam) had made."

applied to the idols by reason of their devilish nature. But, perhaps, a more suitable translation of the word, and one which agrees with the etymology, would be "hairy horrors." In that case the term would describe the horrible nature of the idols and could properly be placed with the terms in the previous group. The word "hairy" would then have reference to the possibility that the idols were clothed with pelts of animals. That the idols were occasionally clothed in this fashion in ancient times has been established beyond doubt.

It is very possible, though nowhere stated, that the golden calf, or, in the case of Jeroboam, golden calves, were covered with a hairy pelt; Moses, indeed might quite likely have had this in mind in his legislation. Book II. Concrete Terms.

Chapter I. Terms Indicating the Idols to be Reproductions.

28. Şģā "likeness."

The term \(\bigcolumnty \circ \circ

The Septuagint translates ξος with είκων,
"picture" (Deuteronomy 4,16; 2 Chronicles 33,7; Ezekiel
8,3.5) and with γλύπτον, "image" (2 Chronicles 33,15).

The word may, perhaps, be the designation of a foreign god, or may be related to the Phenician \$50, "image, statute." There are no related Hebrew words.

This term occurs in only three connections in the Bible. It is named as the idol which Manasseh made and which he placed in the temple (2 Chronicles 33,7) and which he later removed again (2 Chronicles 33,15). The term is used again in Deuteronomy 4,16 where the making of any such idol is forbidden. And finally, it is used of the "image of jealousy" which Ezekiel saw at the door of the inner, north gate of Jerusalem (Ezekiel 8,3.5).

with regard to the meaning of the term in these various connections the M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume IV, page 468, concludes:

On the whole, the Greek () of Deuteronomy 4,16; 2 Chronicles 33,7, and the simulacrum of the Vulgate (2 Chronicles 55,15) most nearly resemble the Hebrew 200.

However, the International Critical Commentary, on Ezekiel 8,5, makes this interesting remark:

What particular god was represented is not known. The word for image only occurs again in Deuteronomy 4,16, 2 Chronicles 33,7.15; but it was in general use among the Phoenicians for a statue of a god or goddess, and the form changes gender accordingly. . . In 2 Chronicles 33 the word is applied to the image which Manasseh set up in the temple, called in 2 Kings 21,7 the graven image of the ashera; Manasseh afterwards removed it, according to 2 Chronicles 33,15. This may be the very 732 to his horrow Ezekiel found had been put back! He names it the statut of gsalousy, i.e. which rouses Jahveh's jealousy, as the 7loss (?) in verse 3b explains. Idolatry of any kind was bound to kindle Jahveh's indignation, as Ezekiel frequently asserts, e.g. 5,13; 16,38.42; 36,6; 38,19; and here was a heathen image actually within the precinct of the temple! Cheyne declares that a statue of jealousy is "not a possible title" ("Encyclopaedia Biblica," column 749); the only objection to it, and not a serious one, is that all the heathen figures in the temple (verse 10) would equally incur Jahveh's wrath.

the Israelites. If such is the case, we have been able to find no proof for the hypothesis. If such is not the case it would be better to take the term in the sense as stated above in the quotation from the M'Clintock and Strong "Cyclopaedia."

29. प्र - "shadow."

The word If occurs 32 times in the Old
Testament and is translated "vain shew" (one time - Psalm
39,0), "form" (one time - Daniel 3,19), and "image" (30
times - Genesis 1,26.27; 5,3; 9,6; Numbers 35,52; 1 Samuel
6,5.11; 2 Kings 11,18; 2 Chronicles 23,17; Psalm 73,20;
Ezekiel 7,20; 16,17; 23,14; Daniel 2,31.31.34.35; 3,1.
2.3.3.5.7.10.12.14.15.18; Amos 5,26).

The Septuagint translates Δζς with είκων,
"picture" (Genesis 1,26.27.27; 5,3; 9,6; 1 Samuel 6,11;
2 Kings 11,18; Psalms 59,7; 73,20; Ezekiel 7,20; 16,17;
23,14; Daniel 2,31.31.32.34.35; 3,1.2.3.3.5.7.10.12.14.
15.18), with οψις , "sight" (Daniel 3,19), with είδωλον,
"representation of a god" (Numbers 33,52; 2 Chronicles
23,17), with ομούωμα, "likeness" (1 Samuel 6,5), and
with θιός , "god" (Amos 5,26).

The Vulgate translates the term with imago,

"image, likeness" (Genesis 1,26.27.27; 9,6; 2 Kings 11,18;

Psalms 39,7; 75,20; Ezekiel 7,20; 16,17; 23,14), with

statua, "image, statue" (Daniel 2,31.31.32.34.35; 3,1.

2.3.3.5.7.10.12.14.15), with aspectus, "sight" (Daniel

3,19), with simulacrum "likeness, image" (2 Chronicles

23,17), with similitudo "likeness, resemblance" (Genesis

5,3; 1 Samuel 6,5.5; 6,11), and with idolum, "image, form" (Amos 5,26).

The word $\square \xi \beta$ is derived from the unused root $\square \xi \beta$ and is related to the Arabic $\widehat{\beta} \widehat{\lambda} \widehat{\beta}$, "cut off," the Assyrian salmu, the Aramaic $\widehat{\beta} \widehat{\beta} \widehat{\beta}$, and the Syriac $\widehat{\lambda} \widehat{\beta} \widehat{\lambda} \widehat{\delta}$. The word therefore means "image, something cut out," or "likeness," or "mere empty semblance."

With reward to the meaning and derivation of the term the Mc'Clintock and Strong"Cyclopaedia," volume IV, page 468f, suggests the following:

The word as is by all lexicographers, ancient and modern, connected with so, a shadow. . It is unquestionably used to denote the visible form of external objects . . "Image" perhaps most nearly represents it in all passages.

The term is used with reference to idols 22 times in the Old Testament. A study of the passages in which the word occurs in this sense reveals the following.

when the children of Israel were about to enter the holy land, they were commanded by God to destroy all the images which the inhabitants of Cannan were accustomed to worship (Numbers 55,52). From this fact it appears that the term $\Pi \xi \xi$ was a general one having reference to the external form of the idols as a class.

However, Israel did not heed this command; but the sinful people worshipped all forms of images. They fell down before the images of Moloch and Chiun (Amos 5, 26); it was necessary for Josiah to remove the images of Baal when he carried out his reform under the high-priest Jehoiada (2 Kings 11,18; 2 Chronicles 23,17); and Ezekiel complains that the children of Israel "made images

of their aboninations and of their detestable things" (Ezekiel 7,20).

The term $\square \xi \mathcal{G}$ is used of various forms. It refers to the golden emerods and mice which the Philistines sent to the children of Israel in the hope that they might thus avoid the plague which the Lord was sending upon them. It refers to the "painted" images originating among the Chaldeans which were worshipped by Aholibah (Jerusalem) (Ezekiel 23,14). It is used of the golden image which Nebuchadnezzar made and which he commanded all his subjects to worship under penalty of death in the fiery furnace (Duniel 3,1.2.3.3.5.7.10.12.14.15.18). And it is likewise used once of "images of men," male images (Ezekiel 16,17).

The "images" were made of a variety of materials. Silver and gold is mentioned in Ezekiel 16,17. Gold alone is mentioned in 1 Samuel 6,5; Daniel 3,12; and elsewhere.

The variety of ways in which the term $\square \xi \lesssim$ is used makes it plain that it was used by God's prophets to describe the fact that the idols were all nothing better than mere shadows, mere forms of natural objects which could therefore have no value at all.

30. 기구15위 - "image."

The term 11/59 occurs ten times in the Old Testament and is translated "image" (one time - Job 4,16), "similitude" (four times - Deuteronomy 4,12.15.16; Numbers 12,8), and "likeness" (five times - Exodus 20,4; Deuteronomy 4,25.35; 5,8; Psalm 17,15).

The Septuagint translates 17.15 Nwith Εμοίωμα, "likeness" (Exodus 20,4; Deuteronomy 4,12.15.16.23.25; 5,8), with δόξα, "appearance" (Numbers 12,8), with μορφή, "form" (Job 4,16), and with δράω, "see" (Psalm 17,15).

The Vulgate translates the word with forma,

"form" (Deuteronomy 4,12), with similitude, "likeness"

(Exodus 20,4; Deuteronomy 4,15.16.23.25; 5,8), with figure,

figure" (Numbers 12,8), with "image," "image" (Job 4,16),

and with apparee "appear" (Psalm 17,15).

The term \$\)\fis related to the vert \(\forall \) or of doubtful meaning. Cfr. the Arabic \(\forall \), "split"the earth in plowing. A related Hebrew word is \(\forall \), "kind, species."

The word is used with reference to idols only five times in the Old Testament (Exodus 20,4; Deuteronomy 4,16.25.25; 5,8). A study of these passages reveals the following.

The term is used in connection with $\{\partial_{i} \mathcal{G}_{j}\}$, "graven image," to denote the "likeness of anything that is in heaven, or that is in the earth beneath, or that is in the water under the earth" (Exodus 20,4). The term was therefore a very general one referring to the idols in the form of likenesses be they what they might. They are all, in any form whatever, categorically forbidden.

Likewise in Deuteronomy 4,23; 4,25; 5,8 the term is used in connection with \mathcal{SQQ} ," graven image," and all forms of idolatry forbidden. In Deuteronomy 4,16 the term is used as a synonym of \mathcal{SQQ} , "graven

image," and of [3], "figure," and of Nijag, "likeness."
This last passage shows the close relation of these four
terms, all of which have reference to the external form
of the idols and depict them as mere "images" of real animate
or inanimate forms.

The term 12.13 is all-inclusive taking in every form of image which the children of Israel might be tempted to worship and also for that reason the passages in which the term occurs derive additional strength.

It is to be noted, finally, that in all cases where the term occurs with reference to idols, it is used in connection with prohibitions of their worship; and some of the strongest rohibitions of idol worship are found in just the passages where the term occurs.

31. 첫 기구주 - "likeness."

The term \(\) \(\) \(\) occurs 20 times in the Old Testament and is translated "figure" (one time), "form" (three times), "likeness" (five times), "pattern" (nine times), and "similitude" (two times).

The word is used with reference to idols eight times in six passages (Deuteronomy 4,16.17.17.18.18; Psalm 106,20; Isaiah 44,13; Ezekiel 8,10).

The word パブスタ, "construction, pattern, figure," is derived from the root パブス, "build," which in turn is related to the Arabic しんら, the Aramaic パーラ, and the Syriac しんっ, all of similar meaning. Related Hebrew words are パブラス, "build," パープス, "building," フープス, "structure," and アブスタ, "structure." +The

term is used 1) of a construction, 2) of a pattern, and 5) of an image.

A study of the passages in which the term occurs with reference to idols reveals the following.

The "likeness of male or female" (Deuteronomy 4,16), the "likeness of any beast" (Deuteronomy 4,17), the "likeness of any winged fowl" (Deuteronomy 4,17), the "likeness of anything that creepeth on the ground" (Deuteronomy 4,18), the "likeness of any fish" (Deuteronomy 4,18) -- all alike are forbidden as objects of worship.

Psalm 106,20 refers to the golden calf worshipped by the children of Israel at Horeb as "the similitude of an ox that cateth crass."

Isaiah points out the folly of idol worship when he describes the idols as being made from wood by a simple "carpenter" who uses his tools to make the "figure of a man" which is then worshipped by the sinful people (Isaiah 44,13).

And, finally, the term is used again with reference to the creeping things Ezekiel saw in his vision in the city of Jerusalem (Ezekiel 8,10).

All these passages show that the term \$1.25 was a general one describing the idols as reproductions and therefore of no value. A very forceful passage is that in Isaiah.

Whether the "creeping things" in Ezekiel's vision were actual living creatures or merely images of them does not seem possible to determine. It is very probably, however, that they were more images, likenesses of creeping things.

32. Д`] Þ́Л - "sun-images."

The word D J J occurs eight times in the Old Testament and is translated either as "idols" (one time - 2 Chronicles 34,7), or as "images" (seven times - Leviticus 26,50; 2 Chronicles 14,5; 54,4; Isaiah 17,8; 27,9; Ezekiel 6,4.6).

The Septuagint translates [] Jon with to foliare Xeipeninta, "things of wood made by hand" (Leviticus 26,30), with elsow, "representation of a god" (2 Chronicles 14,4; Isaiah 27,9), with oppla, "high place" (2 Chronicles 34,4.7), with selection, "abomination, monster" (Isaiah 17,8), and with representation, "hellowed place, temple" (Ezekiel 6,4.6).

The Vulgate translates (1) 1 1 with simulacrum, "likeness, image" (Leviticus 26,30; 2 Chronicles 34,4; Ezekiel 6,4), with fanum, "a place dedicated to some deity, temple" (2 Chronicles 14,4), and with delubrum, "temple, shrine, sanctuary" (2 Chronicles 34,7; Isaiah 17,8; 27,9; Ezekiel 6,6).

The sun-images are frequently mentioned in connection with the high places (2 Chronicles 34,4; Leviticus 20,30; Ezekiel 6,6; 2 Chronicles 1',4) and it is therefore very probable that they were images of wood or stone located on these high places and con ected with the idolatrous worship there.

The connection with Baal-worship (2 Chronicles 34,4), groves (2 Chronicles 34,4; Isaiah 27,9), and with graven images (2 Chronicles 34,7) marks the worship of the sun-images as particularly sinful and as a complete departure from the Law of God.

God's displeasure with the sun-images was clearly indicated already in Leviticus 26,30, and the prophets called attention to the iniquity of this form of worship (Isaiah 17,8; 27,9; Ezekiel 6,4.6).

It is apparent that the worship of the sun-images was always a besetting sin of God's chosen people, for, not only do we find mention made of it as early as the time of Moses (Leviticus 26,30) and as late as the times of Ezekiel (Ezekiel 6,4.6), but the sun-images were one of the objects of Asa's reform (2 Chronicles 14,4) as well as of Josish's reformation (2 Chronicles 34,4.7).

The remark of the "Encyclopaedia Biblica," column 2976, that

Since the DJJD are mentioned in connections in which we elsewhere find the 12 \$ 5, while the two words never occur in the same context, it is a probable inference that the Dig were a species of 12 \$ 5, perhaps of peculiar form or specific dedication,

seems a reasonable deduction; but the statement,

Inasmuch as the word is found first in Ezekiel and appears not to be of Hebrew formation, it may be surmised that the Arana were introduced in the latter part of the seventh century from some foreign cult,"

is opposed to the fact that the App are mentioned by Moses in Leviticus 26,30 (circa 1500 B.C.), as well as by the fact that most lexicographers give it a distinctly Hebrew origin (cfr. supra).

If the DIJI are to be regarded as a form of MIZSI, which seems very probable, then the inference (M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume IV, page 470) that they represented a rising flame of fire and were situated upon the alter of Bael in honor of that god and representing Bael himself in the final analysis, is perhaps the most acceptable interpretation of DIJI at which we can arrive. The "International Standard Bible Encyclopaedia," volume III, page 1454, inclines to a similar view when it says: "These sun-images were probably obelisks or pillars connected with the worship of some local Bael."

In this connection it must be noted, finally, that "the reverence of the sun under the name Baal-harman had long been corron in Palestine before Joshua and the

Israelites entered the country" (International Standard Bible Encyclopaedia," volume III, p. 1454), and that therefore the Jews may have taken over the worship of Baal-hammon upon their entrance into Palestine and perpetuated it through the years. That this form of idolatry was wide-spread in ancient times is evident from the finding of votive steles dedicated to Baal-hammon in Carthage, and of inscriptions relating to this idol in Phoenicia (Encyclopaedia Biblica, column 2977).

33. 294 - "figure."

The term 25 together with its related forms 25 and 25 locaurs 22 times in the Old Testament and is translated "image" (one time - 2 Samuel 5,21), "idol" (18 times - 1 Samuel 31,9; 1 Chronicles 10,9; 2 Chronicles 24,18; Psalms 106,56.38; 115,4; 135,15; Isaiah 10,11; 48,5; Jeremiah 23,28; 50,2; Hosea 4,17; 8,4; 13,2; 14,8; Micah 1,7; Zechariah 15,2), "sorrow" (two times - 1 Chronicles 4,9; Isaiah 14,3), and "wicked" (one time - Psalm 139,24).

The Septuagint translates $294 \text{ with } \lambda \nu \pi r \acute{o} v$, "image" (Psalm 106,36.58; Isaiah 40,1), with $\epsilon (\delta \omega) o v$, "representation of a god," (1 Sarmel 51,9; 1 Chronicles 10,9; 2 Chronicles 24,18; Psalms 115,4; 135,15; Isaiah 10,11; Jeremiah 50,2; Hosea 4,17; 8,4; 15,2; 14,9; Micah 1,7; Mechariah 15,2), and with of allogodou rous becous, "foreign gods" (2 Samuel 5,21). Ittranslates 254 with $\epsilon \omega \mu a$, "body" (Jeremiah 25,28). It renders 254 with $\epsilon \omega \mu a$, "body" (Jeremiah 25,28). It renders 254 with $\epsilon \omega \mu a$, "the sorrowful one" (1 Chronicles 4,9) and

with οδύνη, "hardship" (Isaiah 14,3), with είδω λον, "image" (Isaiah 4,5), and with ανομία, "lawlessness" (Psalm 159,34).

The Vulgate translates 254 with sculptile,
"carved statue" (2 Samuel 5,21; 2 Chronicles 24,13;
Psalm 106,36.38; Jeromiah 50,2), with simulacrum, "image,
likeness" (Psalms 115,4; 135,15; Isaiah 10,11; 46,1),
and with idolum, "image, form" (1 Samuel 31,9; 1 Chronicles
10,9; Hosea 4,17; 8,4; 15,2; 14,9; Micah 1,7; Zechariah
13,2). It translates 254 with vas, "container"
(Joremiah 22,28). It renders 254 with idolum, "image,
form" (Isaiah 48,5), with dolor, "grief" (1 Chronicles
4,9), with labor, "hardship" (Isaiah 14,3), and with
iniquitas, "wrong" (Psalm 139,24).

All three forms of this term are derived from the verb عرائي, "shape, fashion." Compare the Arabic مرائية, "cut, cut off." Hence the word means properly "that which is shaped by cutting."

The term 25 is a very general one and includes every form of idol, but particularly those she ed by the hand of man (Psalm 115,4; 135,15). These idols were made of various substances, silver and gold being specifically mentioned (Psalms 115,4; 135,15; Hosea 3,4).

The worship of the idols was forbidden by God. Hosea rebukes Israel for her sin in this respect (Hosea 13,12). God had promised that his anger would be poured out on all those who followed the idols (2 Chronicles 24, 18; Isaiah 10,11). Isaiah describes the idols has being

unable to accomplish anything for those who put their trust in them (Isaiah 48,5). Moreover, God through His prophets declared that He would utterly destroy the idols (Micah 1,7; Mechariah 15,8); but He promised that He would surely bless all those who would forsake the idols and trust alone in Him. (Hosea 14,8).

Nevertheless, Israel served the idols (Psalm 106,36). Under Joash, after Jehoiada's death, she turned again to her wicked way (2 Chronicles 24,18). She shed the blood of her sons and her daughters for the idols (Psalm 106,38). Samaria and Jerusalem were full of idols (Isaiah 10,11; Micah 1,7). And Hosea was forced to exclaim: "Ephraim is joined to idols" (Hosea 4,17).

are Philistia and Babylon. The Philistines, after being defeated by David, left their images lying in the field. Those David did every with (2 Samuel 5,21). Indeed, the Philistines even erected temples to their idols (1 Samuel 31,9; 1 Chronicles 10,9). Bel and Merodach are mentioned as idols of Babylon (Jeromiah 50,2).

Psalm 139,24 reads: "And see if there be any wicked way in me, and lead me in the way everlasting."

The marginal note explains: Heb. "way of pain," or "grief."

But this undoubtedly is another reference to idolatry.

The 257 777 is nothing else that the "the way of the idol." which the psalmist prays he may avoid.

From what has been said it will be seen that the term 254 was a general one having a wide application and describing the idols as "fashioned figures."

34. 7'9 - "mould."

The term \(\gamma\) occurs only twice in the Old Testament and is translated "beauty" (Psalm 49,15), and "idol" (Isaiah 45,16).

The Septuagint translates γ with β of θ ca, "help" (Psalm 49,15), and with $\nu\hat{\eta}$ cos, "island" (Isaiah 45,16).

The Vulgate translates the word with auxilium, "help" (Psalm 49,15), and with error, "delusion" (Isaiah 45,16).

The word T'S is derived from the verb T'S, "fashion, deliniate," and hence means "that which is fashioned." It is related to the Aramaic T'S, the Syriac 103, and 15, of similar meaning, to the Syriac 12103, "picture," and to the Arabic 1200, a loan-word.

The word is used of idols only in Isaiah 45,16.

In this case the peculiar rendition of the Septuagint is to be explained by the fact that those writers had a different text and read Dana as if from an investment."

Isaiah 45,16 reads: "They shall be ashamed, and also confounded, all of them: they shall go to confusion together that are makers of idols."

This passage describes the fate of those who make the "things shaped," or "things moulded," i.e. the idols. They shall go into confusion, that is, they shall be brought to nought.

35. /1285 - "statue."

The term (12.52) occurs 34 times in the Old
Testament and is translated "garrison" (one time - 1 Samuel
14,12), "standing image" (two times - Leviticus 26,1;
Micah 5,13), "pillar" (12 times - Genesis 28,18.22; 31,
15.45.51.52.52; 35,14.20; Exodus 34,4; Deuteronomy 12,3;
2 Samuel 18,18.18; Isaiah 19,19), "image" (19 times Exodus 23,24; 34,13; Deuteronomy 7,5; 16,22; 1 Kings 14,23;
2 Kings 5,2; 10,26.27; 17;10; 18,4; 25,14; 2 Chronicles
14,5; 31,1; Jeremiah 43,15; Hosea 3,4; 10,1.2), and
"substance" (two times - Isaiah 6,13.13).

The Septuagint translates (1256 with θήκη, "grave-stone" (Isaich 6,13), with στήλωμα, "column" (Isaich 6,13), with στόλος , "column" (Jeremiah 45,13), with θυσιαττήριος, "alter" (Hosea 3,4; 10,1), with στήλη, "column" (Genesis 23,18.22; 51,15.45.51.52; 55,14.20; Exodus 25,24; 54,13; Leviticus 26,1; Deuteronomy 7,5; 12,3; 16,22; 2 Scruel 18,18; 1 Kings 14,25; 2 Kings 3,2; 10,26. 27; 17,10; 18,4; 25,14; 2 Chronicles 14,2; 31,1; Hosea 10,2; Micah 5,12), with τῆς δποτείσεως των ἀλλοφόλως "foreign business" (1 Samuel 14,2), and with λίθος, "stone" (Exodus 24,4).

The Vulgate translates the term with ramus,
"branch" (Isaiah 6,13), with id quod steterit, "that which
stand" (Isaiah 6,13), with titulus, "sign" (Genesis 29,13.
22; 51,45; 55,20; Exodus 24,4; Leviticus 26,1; Deuteronomy
16,22; 2 Samuel 18,18.18; Isaiah 19,19), with status,
"statue" (Exodus 25,24; 34,13; Deuteronomy 7,5; 12,3;

1 Kings 14,25; 2 Kings 3,2; 10,26.27; 17,10; 18,4; 23,14; Joremiah 43,15; Micah 5,12), with altar, "altar" (Hosea 3,4; 10,1), with statio, "station" (1 Samuel 14,12), with simulacrum, "likeness, image" (2 Chronicles 51,3; Hosea 10,2) with lapis, "stone" (Genesis 31,13.51.52), and with titulus lapideus, "stone sign". (Genesis 35,14).

The word バスタラis derived from the verb 252,
"take one's stand, stand," which is related to the
Assyrian nasabu, the Aranaic 257, and the Syriac のない。
of similar meaning, to the Arabic ールーン・、"set up, erect,"
and ールーン・、"sign." Related Hebrew words are 251,
"haft, hilt," コラブ, "pillar, prefect, garrison, post,"
259, "standing-place, station, garrison," 259,
"palisade, intrenchment," バステヴ, "guard, watch."

The word \mathcal{N}_{2} is used with a variety of meanings. It is used of a monument erected to a living person such as Absalon erected to himself since he had no children (2 Samuel 18,18). It is used of a gravestone such as Jacob set at Rachel's grave to mark it (Genesis 35,20). It is used as a monument erected to perpetuate a covenant such as the one between Jacob and Laban who erected a pillar and a heap of stones to establish their perpetual friendship (Genesis 31,45.51). It is even used of the trunk of a tree wherein is stored all the vital sap (Isaiah 6,13). The most frequent use of the term is, however, in the sense of "pillar."

These tpillars" were of two kinds - either dedicated to the Lord and so allowed by Him, or dedicated to some false god or idol and so forbidden.

Instances of the use of "pillars" not forbidden by God are: the "pillars" which Jacob erected in thanksciving to God and upon which he poured libations as a sign of his thanksgiving and prayer (Genesis 28,18.22; 31,15; 35,14.20), the twelve pillars which Moses erected to signify the twelve tribes of Israel (Exodus 14,4), and the "pillar" dedicated to the Lord in Egypt (Isaiah 19,19).

However, the in the majority of cases the "pillars" were idolatrous. God had, indeed, specifically forbidden the erection of the "pillars" (Leviticus 26,1; Douteronomy 16,22). He had declared that they were thoroughly hated by Him (Deuteronomy 16,22). When the children of Israel were about to enter the Holy Land He had given commandment that the should break in pieces the images of the Amorites, the Girgashites, the Hittites, the Perizzites, the Canaanites, the Hivites, and the Jebusites (Exodus 23,24; 34,13; Deuteronomy 7,5; 12,3). He had promised that He would utterly destroy the "pillars" (Micah 5,13), and that He would spoil the images of the false gods (Hosea 10,2).

Nevertheless Israel did not forsake the worship of the "statues" or "pillars" (Hosea 10,1) as is also evident from the fact that in every reform undertaken by the pious kings of Israel it was necessary for them to be removed. Hezekiah "brake the images" (2 Kings 18,4; 2 Chronicles 31,3); Josiah "brake in pieces the images" (2 Kings 25,14); Asa "brake down the images" (2 Chronicles 14,3); Johu "brought forth the images out of the house of Baal and burnt them, and brake down the image of Baal"

(2 Kings 10,26.27). Incidentally, this last passage shows that the "statues" were also connected with the worship of Baal. This same fact is also clear from 2 Kings 3,2 where the "image of Baal" is again mentioned.

With regard to the use of the "statues" made by foreign nations it is recorded that the "strong garrisons" i.e. the "statues" of Tyrus "shall go down to the ground" at the hand of Nebuchadrezzar, king of Babylon (Ezekiel 26,11). This same king's activity was also directed against Egypt and of him it is prophecied that he would brake the images of Bethshemesh in Egypt (Jeremiah 43,13).

Interesting is the use of the term "statue" in connection with "idols" and "graven image" and "image of stone" in Leviticus 20,1 - in connection with "graven images" in Micah 5,13 - with "high places" and groves" in 1 Kings 14,25 - and with "groves" in 2 Kings 17,10.

Difficult is the passage in Hosea 3,4 which reads: "For the children of Isr el shall abide many days without a prince, and without a sacrifice, and without an image, and ithout an ephod, and ithout tersphim."

Apparently the prophet here looks on the "image" together with the "ephod" and the "teraphim" as something desirable.

Ho ever, that is not stated. The prophet says nothing concerning attitude which God takes towards these "images", he merely mentions that in captivity Israel will be without them. And after that they would return and once more seek the Lord and fear Him alone. That such is the meaning of the prophet seems most probable from a study of the text.

1 36. カラルク - "device."

The term \$\infty \bullet \bullet \conceit\text{"(one time - Proverbs 18,11), "image" (one time - Leviticus 26,1), "imagery" (one time - Ezekiel 8,12), as "picture" (two times - Proverbs 25,11; Numbers 53,52), and as "wish' (one time - Psalm 73,7).

The Septuagint translates 5 ν τως with κροπτός, "hidden" (Exelcial 3,12), with διάθεσις, "understanding" (Parlm 73,7), with δόξα, "opinion" (Proverbs 18,11), with δρμίσκος, "band" (Proverbs 25,11), with σκόπός, "sight" (Leviticus 26,1), and with σκοπία, "sight" (Numbers 35,52).

The Vulgate translates the word with absconditus, "hidden" (%zekiel 8,12), with affectus, "affection" (Psalm 75,7), with lectus, "presentation" (Proverbs 25,11), with insignis, "sign" (Leviticus 26,1), with titulus, "title, token" (Numbers 33,52), and does not translatesit in Proverbs 18,11.

The word אָטָלָה is derived from the verb אָטִל, which is related to the Aramaic אֶטְלָ, "look out, hope,"
אָטָלָ, "watchman," and אֹאוֹסְלְ, "outlookpoint," to the syriac אָבּשׁ, "hope fore," to the Arabic (אַשׁ, "complain," and אֹנֹגֹייִא "lorp-niche." Related Hebrew words are "וֹבְישִׁלְ, "appearance, phenomenon," אָיְבָלָ, "watchtowers, standards," אַבְּלָן, "khife," and אֹבְיּלָ, "outlook." The meaning of אֹבְעָלָ is therefore, "a show-piece, figure, carved figure of idolatrous symbols," and then, in a secondary usage, "imagination, conceit."

The word occurs with reference to idols only three times in the Old Testament (Leviticus 26,1; Numbers 35,52; Ezekiel 8,12).

Leviticus 26,1 reads: "Ye shall make you no idols nor graven image, neither rear you up a standing image, neither shall ye set up any image of stone (Heb. "a stone of picture," or "figured stone.") in your land, to bow down unto it: for I am the Lord your God."

Numbers 35,52 reads: "Then ye shall drive out all the inhabitants of the land from before you, and destroy all their pictures, and destroy all their molten images, and quite pluck down all their high places."

Ezekiel 8,12 reads: "Then said he unto me, Son of man, hast thou seen what the ancients of the house of Israel do in the dark, every men in the chamber of his imagery? for they say, The Lord seeth us not; the Lord hath forsaken the earth."

It appears that the "device" was "a stone with images in relief, such, for example, as the winged solar disk" (Encyclopaedia Biblica, column 2148). "Gesenius explains it as a stone with the image of an idol, Beal or Astarte" (M'Clintock and Strong Cyclopaedia," volume IV, page 470).

With regard to the passage in Ezekiel it seems to have been an idolatrous custom among the Jews that the "chambers in rivate houses were decorated with mythological reliefs or paintings" (Encyclopaedia Bibilia, column 2143).

37. ロマシフタ - "teraphim."

The word DDDD occurs 15 times in the Old
Testament and is translated "idolatry" (one time - 1 Samuel
15,25), "idols" (one time - Zachariah 10,2), "images"
(seven times - Genesis 51,19.54.55; 1 Samuel 19,15.16;
2Kings 23,24; Ezekiel 21,21), and as "teraphim" (six times Judges 17,5; 18,14.17.18.20; Hosea 5,4).

The Septuagint translates $\Delta \ \Im \ \Re \$ with $\mathcal{E}(S\omega)_{ov}$, "image" (Genesis 31,19.34.55), with $\mathcal{E}(S\omega)_{ov}$, "teraphin" (Judges 14,5; 18,14.17.18.20; 1 Sarmel 15,23; 2 Kings 25,24), with $\kappa \in \mathcal{E}(S\omega)_{ov}$, "empty tomb" (1 Samuel 19,15.16), with $S\widehat{\eta}_{ov}$, "visible" (Hosea 3,4), with χ_{ov} "engraved image" (Ezekiel 21,21), and with χ_{ov} "engraved an oracle" (Zechariah 10,2).

The Vulgate translates ()) | with idolum,
"image, form" (Genesis 31,19.54; Judges 18,18.20; Ezekiel
21,21), with Theraphin, "teraphin" (Judges 17,5; 18,14.17;
Hosea 5,4), with idolatria, "idol worship, idolatry"
(1 Samuel 15,25), with statua, "image, statue" (1 Samuel
19,15), with simulacrum, "likeness, image, effigy" (1 Samuel
19,16; Zecheriah 10,2), with figurae idolorum, "forms of
idols" (2 Kings 25,24), and does not translate it in
Genesis 31,35.

The etymology of \Box , \Box , \Box is unknown. Gesenius in his "Handwoerterbuch" lists as a possibly associated word \Box , \Box , "the dead." Such a relation would imply that the teraphim were used in connection with ancestor worship.

Brown, Driver, and Briggs in their "Mebrew and English

Lexicon" call attention to a possibly related Assyrian word, tarpu, "spectre." The Encyclopaedia Biblica, column 4975, states: "The etymology and meaning of the word are unknown." The M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume X, page 280, however, emphatically states:

The etymology and meaning of this word may be inferred from the various modes in which it is represented by the Greek translators . . . reminding us of the etymological connection of \$\gamma \Delta , \$\gamma \Delta ,\$ "to nourish," with \$\tau \rho \epsilon \text{to} \cdots \cdots \cdot \Delta \cdots \text{to} \cdots \cdots

It would appear that the likeliest connection is that with $\Delta \gtrsim 2$, "the dead," and that the teraphim were accordingly images of the departed used in invocations. There is, however, no certainty attaching to this derivation.

The first mention made of teraphim in the Old
Testement is in connection with Laban and Rachel (Genesis
51,19.34.55). It appears from the narrative that the
teraphim were held in high esteem. In verse thirty Laban
refers to them as "gods." Likewise the unsuccessful
search conjucted in order to find them met with no success
only been se Rachel, by proctising deception in appealing
to her womanly infirmities, was able to conceal them. That
the search was intensive and earnest we may judge from
Jacob's remark in verse 57: " . . . thou hast searched all
my stuff." We know that Laban was a worshipper of Jehovah
(verse 53), and yet we find him paying high regard to
teraphim. His daughter, Rachel, shared her father's
superstition. That Jacob did not have this belief in
teraphim is plain from Genesis 55,2 where he corranded

his household to "put away the strange gods that are among you." It seems probable from the narretive that Laban's teraphin were not large in size, for Rachel was able to conceal them by sitting upon them. On the other hand, they were not so small as to escape an ordinarily careful search even though an attempt might have been made to hide them. The M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume I, page 281 quotes several interesting hypotheses suggested to account for Rachel's stealing the teraphim in the firs place - that she wanted to prevent her father from divining the direction of Jacob's flight, that these "gods" might serve as a p. otection to her, or that she was tempted by the precious netals of which they were rade but rejects them all in favor of the idea that her mind was simply to inted with superstition. It ould seem that this last explanation is the correct one.

The second recorded instance of the use of teraphin in the Old Testement is that associated with the name of Micah (Judges 17,5; 13,14.17.1 > .20). From this story we rather that the teraphin were used with the graven image, a molten image, and an ephod in connection with the vership of Jehovah. However, the narrative casts no light on the form of the teraphin, and very little on their use. The M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume X, page 281, makes the following observation:

What is most remarkable in this marrative is the fact that both Micah, who was a worshipper of J hovah, and the Danites, who acknowledged Elohim (verses 5. 10), and Jonathan, the grandson of Moses himself, should, in suite of the distinctest prohibitions of the law, have regarded the adoration of teraphim and other images as harmless, if not as laudable;

and that this form of idolatry . . . should have been adopted and maintained without surprise or hesitation, nay, even with eager enthusiasm, by an entire tribe of Israel.

However the "remarkable" nature of Micah's worship is somewhat emplained when one considers the times in which he lived. The period of the Judges was one of great unrest, both political and spiritual, with periods of great wickedness and idoletry, and then, correspondingly, periods of spiritual renewal under some Judge. Naturally, with spiritual ignorance as prevalent as it was, Micah and the Danites would find nothing idoletrous in connection with the teraphim. That the use of teraphim was not a matter of no concern to God's prophets is evident from 1 Samuel 15,23 where Samuel reproves Saul: "Stubbornness is as iniquity and idoletry" (literally, teraphim).

in the Old Test ment is that connected with the name of Michal in 1 Semuel 19, 15-16. From this narrative it is apparent that the teraphim were well known in Israel even at this time and were to found in the house even of pious king David. It has been assumed from the story that David was guilty of worshipping the teraphim. But this is hardly a justifiable inference especially in view of the fact that elsewhere David is described as a man who devoted his whole heart to the service of Jehovah. On the other hand it can hardly be doubted that David knew of the existence of the teraphim in his house. That the teraphim were, in this case, of close to human size and shape, seems a likely inference a nce when Saul's men came to take David, Michal

was able to deceive them by placing the teraphim in David's bed and pretending that David lay there sick.

That the teraphim were reprehensible in the sight of God is plain from the fact that in the revival of religious knowledge which took place during the reign of King Josiah the teraphim were swept away along with all the other aboninable idolatrous practices of the children of Israel (2 Kings 23,24).

A fourth instance of the use of teraphim, or reference to their use, is indicated in Hosea 5,4 which reads: "For the children of Israel shall abide many days without a king, and without a prince, and without a sacrifice, and without an image, and without an ephod, and without teraphim." With regard to this passage the M'Clintock and Strong "Cyclopaedia," volume X, page 282, offers the following:

This passage seems to indicate that as the use of teraphim, like that of the Penates and Lares among the Romans, was connected with nationality, it necessarily perished with the nationality itself.

That the teraphim were regarded by Hosea as something essential to nationality and therefore good is not a logical inference. He simply states the facts of the case as they present themselves to him in inspired vision. Further than this it is impossible to go.

The teraphim are mentioned again in connection with the practice of divination for the purpose of augury. Ezekiel states: "The king of Babylon stood at the parting of the way, at the head of the two ways, to use divination: he made his arrows bright, he consulted with images, he

looked in the liver" (Ezekiel 21,21). And Exchariah records: "The idols (teraphim) have spoken vanity, and the diviners have seen a lie and have told false dreams; they comfort in vain: therefore they went their way as a flock, they were troubled, because there was no shepherd." (Zechariah 10,2). These instance are sufficient to show that the teraphim were frequently consulted for the purpose of foretelling the future. Such a use was, of course, contrary to the will of God and resulted in the deception of the people as Zechariah states.

that the teraphim were in most cases rude human images perhaps of deceased ancestors which were consulted oracularly in accordance with an antique Aramaic custom. This practice originated very early among the Israelites and was continued down to the latest period of Jewish history. Their use was, moreover, not confined to the Jews, but was also practised by the surrounding heathen nations particularly the Babylonians. The more enlightened prophets of Israel and her God-fearing kings rightly regarded the teraphim as idolatrous and repugnant to the pious worship of Jehovah, though the common people as well as the poorly informed priests and other leaders were apparently not averse to such images.

38. אֹיָעׁיִלָּה – "asherah."

The term it; win, "grove," occurs 40 times in the Old Testament (Exodus 54,13; Deuteronomy 7,5; 12,5;

16,21; Judges 6,25.26.28.50; 1 Kings 14,15.23; 15,13; 16,55; 2 Kings 13,6; 17,10.16; 18,4; 21,5.7; 25,6.14. 15; 2 Chronicles 14,5; 15,16; 17,6; 19,5; 24,18; 51,1; 55,5.19; 54,5.4.7; Isaiah 17,8; 27,9; Jeremiah 17,2; Micah 5,14).

The term ハブッグ or ハブッグ is derived from the verb フヴベ, "to so straight, advance." It is related to the Assyrian proper name As-ra-tu, a sign for deity. Related Mebrew words are フヴベ, "happiness," フィヴベ, "step," フィヴベネ, "box-tree." The word is used 1) of a Canaanitish goddess of fortune and happiness, and 2) of a symbol of this goddess, a sacred tree or pole set up near an altar.

A study of the passages in which the term asherah occurs reveals that the practice of setting up groves or single sacred trees was a common sin in Israel (1 Kings 14,23; 15,13; 16,33; 2 Kings 15,6; 17,10.16; 21,3.7; 2 Chronicles 15,6; 24,18; 35,519; Jeremiah 17,2). Nevertheless, God had forbidden this practise explicitly (Exodus 34,15; Deuteronomy 7,5; 12,3; 16,21; Judres 6,25.26.28.30), had declared that their use provoked His righteous anger (1 Kings 14,15), and had promised that He would utterly do away with them (Isaiah 27,9; Micah 5.14). And, indeed, Israel had during certain periods of reform refreined from their use - under Hezekiah (2 Kings 18,4; 2 Chronicles 31,1), under Josiah (2 Kings 23,6.14.15; 2 Chronicles 34,5.4.7), under Asa (2 Chronicles 14,3), and under Jehoshaphat (2 Chronicles 17,6; 19,5). And Isaiah had prophecied that in the restoration a

remant would prove faithful to the Lord and would forsake the groves (Isaiahl7,8).

39. 715 7' - "ephod."

The term 7/DN', "ephod," occurs 49 times in the Old Testament (Exodus 25,7; 28,4.6.12.15.25.26. 27.27.28.28.28.31; 29,5.5; 55,9.27; 39,2.7.8.18.19.20. 20.21.21.22; Leviticus 8,7.7; Judges 8,27; 17,5; 18,14.17.18.20; 1 Samuel 2,18.28; 14,5; 21,9; 22,18; 23,6.9; 30,7.7; 2 Samuel 6,14; 1 Chronicles 15,27; Hosea 5,4).

The word フレン、is derived from the unused verb フロハ, of dubicus meaning, perhaps identical with フリス, "gird on." Cfr. the Aramaic //よう, of similar meaning. Related Hebrew words are フロウ, "gird on an ephod," ファリウ, "ephod," and ノスタウ, "palace."

That the term ephod ever occurs or was used by the Jews as an object of worship, as has been maintained by some, is doubtful. We fail to find a single passage in which such a view can be maintained. It appears that the ephod was simply a part of the prietly garb which he put on when undertaking his duties. We have listed the term merely for the sake of completeness.

It is certain that if the ephod was ever so used it was a perversion of the right use for which the Lord had commanded it and was so used only by priests who had so deprayed the worship of Jehovah that even this instrument was misused.

Chapter II. Terms Indicating the Use Made of the Idols.

40. الله - "that carried about."

The term / 77/07 occurs only once in the Old Testament (Isaiah 46,1) where it is translated "cacriage."

The word バスパルブ is derived from the verb パヴラ, "to lift, carry," which in turn is related to the Ethiopic メルオ、"suscipere, tollere," and hence means "that which is borne about in procession, i.e. idols." Related Hebrew words are ペックラ, "one lifted up," ペッウラ, "rising mist," スピラ, "load, lifting," スピック, "utterance," メピュ, "lifting up," バッウ, the uplifted," オスツラ, "uprising," スツウ, "lortiness," and オスツウ, "exaltation."

Isaiah 46,1 reads: "Bel boweth down, Nebo stoopeth, their idols were upon the beasts, and upon the cattle: your carriages were heavy loaden; they are a burden to the very beast." But a better translation of "your carriages were heavy laden" (אַרְאָלֵאָהָ בְּלִּילִי) would be: "your idols (that which is carried) were carried."

Thus it appears that this term was specially coined by Isaiah to indicate that the idols were occasionally carried about in triumphal processions. That such was frequently the case among idolatrous nations is certain from other sources where this practice is referred to.

Chapter III. Terms Indicating the Material of the Idols.

The term 2 1 cocurs 367 times in the Old Testament and is translated "fair weather" (one time), "Golden" (56 times), and "gold" (536 times).

The word is derived from the unused Hebrew root 217, of dubious meaning, and is related to the Arabic (), the Arabic 217, the Syriac 3, all meaning "gold."

The term is used of idols seventeen times in the Old Testament (Exodus 20,23; 32,31; Deuteronomy 7,25; 29,16; 1 Samuel 3,4.11.17.18; 2 Kings 10,29; 2 Chronicles 13,8; Psalm 115,4; 155,15; Isaiah 2,20; 50,23; 31,7; 40,19; Hosea 8,4).

The term \QQ occurs 405 times in the Old
Testament and is translated "money" (112 time), "price"
(three times), "silverlings" (one time), and "silver"
(287 times).

The term occurs with reference to idols in Exodus 20,25; Deuteronomy 29,17; Psalms 115,4; 135,15;

Isaiah 2,20; 30,20; 31,7; Hosea 13,2; Daniel 5,4.33.

43. Syl - "wood."

The term (occurs 502 times in the Old Testament and is translated "gallows" (eight times), "helve" (one time), "plank" (one time), "staff" (four times), "stalk" (one time), "stick" (l4 times), "stock" (four times), "timber" (25 times), "tree" (l62 times), and "wood" (l03 times).

The word is derived from the unused root 754, of doubtful meening. It is related to the Arabic 24, "large, thorny trees," and the Arameic 54, "tree."

The term occurs with reference to idols in Deuteronomy 4,28; 28,36.04; 29,17; 2 Kings 19,18; Isaiah 57,19; 40,20; Jeremiah 2,27; 3,9; Ezekiel 20,32; Hosea 4,12; Habakauk 2,19.

44. 72 n - "stone."

The term \(\frac{1}{2} \frac{1}{3} \) occurs many times in the Old

Testament and is translated "stone" (frequently), "weight"

(four times), and "stony" (one time).

The word is related to the Aramaic 72.7,

It occurs with reference to idols in Deuteronomy 4,28; 28,36.64; 29,17; 2 Kings 19,18; Iseiah 37,19; Jeremiah 3,9; 2,27; Ezekiel 20,32; Habakkuk 2,19.

The phrase "wood and stone" occurs with reference to idols in all the last mentioned passages. Maturally, the term was one of utter contempt.

45. \(\sigma \cdot \cdot

The word occurs eight times in the Old Testament and is translated "might" (four times), "mighty men," (one time), "oaks" (one time), and "trees" (two times).

The term occurs with reference to idols in Isaiah 1,29 and Isaiah 57,5.

Isaiah 1,29 reads: "For they shall be as emed of the oaks which we have desired, and ye shall be confounded for the gardens that we have chosen."

Isaiah 57,5 reads: "Enflaming yourselves with idols (or, "among the oaks") under every green tree, slaying the children in the valleys under the clifts of the rocks."

These two passages contain clear references to the use of the "terebinth" in connection with the worship of idols, or even as an object of reverence itself (Isaiah 1,29).

The term ? I most probably refers to a species of oak tree the wood of which may have been used in the manufacture of idols, or in most cases,

groves of these trees were planted on hilltops and used as the open-air shrines for the various idols which the sinful people then proceeded to worship there.

Chapter IV. Terms Indicating the Workmanship of the Idols.

46. אין בי - "work."

The term \(\frac{1}{2}\) occurs 223 times in the old Testament and is translated "act" (four times), "art" (three times), "business" (one time), "deed" (three times), "doing" (three times), "labour" (four times), "occupation" (two times), "operation" (two times), "possession" (one time), "purpose" (one time), "thing made" (two times), "thing offered" (one time), "wares of making" (two times), "work" (190 times), "working" (one time), "workmanship" (one time), "do" (one time), "wrought" (one time).

The term אָלָאָל, "deed, work," is derived from the verb לְעָאַל, "do, make." There appears to be no other words in the semitic languages related to this stem.

The term occurs with reference to idols in the following connections: "the work of men's hands" (Deuteronomy 4,28; 2 Kings 19,18; Psalms 115,4; 155,15; Isaiah 37,19), "the work of the hands of man" (2 Chronicles 32,19), "the work of his hands" (1 Kings 16,7), "the works of your hands" (Jeremiah 25,6.7; 44,8), "the work of thine hands" (Micah 5,13), "the works of their hands"

(2 Kings 22,17; 2 Chronicles 34,25), "the work of their hands" (Jeremiah 32,30), "the work of their own hands" (Isaiah 2,8), "the works of their own hands" (Jeremiah 1,16; 25,14), "the work of the craftsmen" (Hosea 13,2), "their works are nothing" (Isaiah 41,29), and "the work of errors" (Jeremiah 51,18).

47. So 5 - "graven image."

The word Opcours 31 times in the old
Testament and is translated "carved image" (two times Judges 18,18; 2 Chronicles 33,7), and "graven image"
(29 times - Exodus 20,4; Leviticus 26,1; Deuteronomy
4,16.23.25; 5,8; 27,15; Judges 17,3.4; 18,14.17.20.30.
31; 2 Kings 21,7; Pealm 97,7; Isaiah 40,19.20; 42,17;
44,9.10.15.17; 45,20; 48,5; Jeremiah 10,14; 51,17;
Nahum 1,14; Habakhuk 2,18).

The word D P , used as the plural of P, occurs 25 times in the Old Testament and is translated "carved images" (three times - 2 Chronicles 55,22; 34, 3.4), "quarries" (two times - Judges 3,19.26), and "graven images" (18 times - Deuteronomy 7,5.25; 12,5; 2 Kings 17,41; 2 Chronicles 55,19; 34,7; Psalm 78,58; Isaiah 10,10; 21,9; 50,22; 42,8; Jeremiah 8,19; 50,58; 51,47.52; Hosea 11,2; Hicah 1,7; 5,12).

The Septuagint translates (with ε ζ ω) ων, "image" (Exodus 20,4; Isaiah 48,5), with) ωπτών, "image" (Leviticus 26,1; Deuteronomy 4,16.23.25; 5,8; 27,15; Judges 17,3.4; 18,14.17.18.20.30.31; 2 Kines 21,7;

Isaiah 42,17; 44,15.17; Jeremiah 10,14; 51,17; Nahum 1,14; Habakkuk 2,18; Psalm 97,7; 2 Chronicles 53,7), with είκων, "picture" (Isaiah 40,19.20), with μ λύφω, "engrave" (Isaiah 44,9.10), and with μλύμω, "engraving" (Isaiah 45,20).

The Vulgate translates QD with sculptile,
"cerved image, statue" (Exodus 20,4; Leviticus 36,1;
Deuteronomy 5,8; 27,15; Judges 17,3.4; 18,14.17.18.20.50;
Isaiah 40,19; 42,17; 44,10.15.17; Jeremiah 10,14; 51,17;
Nahun 1,14; Habakkuk 2,18; 2 Chronicles 35,7), with
sculpt, "cerve" (Deuteronomy 4,16.25), with idolum,
"image, form" (Judges 18,31; 2 Kings 21,7; Isaiah 44,9;
48,5), with simulacrum, "likeness, image, effigy" (Isaiah
40,20), with sculptura, "cutting out, cerving in relief,
sculpture" (Isaiah 45,20), and does not translate it in
Deuteronomy 4,25.

The Septragint translates (20) with plonton, "image" (Deuteronomy 7,5.5; 12,3; Judges 5,19.26; 2 Kings 17,41; Psalm 78,58; 2 Chronicles 53,19; 54,4; Isaiah 10,10; 42,8; Jeremiah 8,19; 50,38; 51,47.52; Hosea 11,2; Micah 1,7; 5,12), with eided ov , "image" (2 Chronicles 53,22; 54,7; 30,22), with Tepelogues, "image around the alter" (2 Chronicles 54,5), and with of the eigen of 8 god" (Isaiah 21,9).

The Vulgate translates () To D with sculptile, "carved image, statue" (Deuteronomy 7,5.25; Psalm 78,58; 2 Chronicles 34,4.7; Isaiah 21,9; 50,22; 42,8; Jeromiah 8,19; 50,38; 51,47.52; Micah 1,7; 5,12), with idolum,

"image, form" (Deuteronomy 12,3; Judges 3,19.26; 2 Kings 17,41; 2 Chronicles 55,22), with statua, "image, statue" (2 Chronicles 55,19), and with simulacrum, "likeness, image, erfigy" (2 Chronicles 54,3; Isaiah 10,10; Hosea 11,2).

The word $\{0,0\}$, together with its plural [0,0], is derived from the verb $\{0,0\}$, "to hew, hew into shape," and is related to the Aramaic $\{0,0\}$, the Syriac [0,0] both meaning "to hew."

A study of the passages in which these terms occur reveals that the sin of worshipping the graven image was a common one in Israel (Jeremiah 8,19; Hosea 11,2).

Micah already in the early part of the period of the Judges had a graven image together with an ephod, teraphin, and a molten image (Judges 17,3.4; 18,14.17.18.20.30.31).

Manasseh made a graven image for himself (2 Chronicles 35,7.19; 2 Kings 21,7). His son Amon did likewise (2 Chronicles 55,22).

However, God had specifically forbidden the manufacture and worship of the graven images (Exodus 20,4; Leviticus 26,1; Deuteronomy 4,16.23.25; 5,8; 7, 5.25; 12,3; Isaiah 50,22), had placed his curse on the man who would dare to worship the graven images (Deuteronomy 27,15; Psalm 97,7; Isaiah 42,17), had declared through His prophets that the idols were good for nothing and of no help in the day of trouble (Isaiah 44,9.10. 15.17; 45,20; 48,5; Jeremiah 10,14; 51,17; Habakkuk 2,18), had promised to destry the idols (Nahum 1,14), had

declared that they aroused His anger (Psalm 78,58), and hed positively stated that He would not give His praise to graven images (Isaiah 42,8).

Nevertheless, not only Israel, but also the foreign nations continued to serve the graven images, among which are mentioned Babylon (Isaiah 21,9; Jeremiah 50,58; 51,47.52) and Samaria (Micah 1,7).

The mysteries of idol manufacture are vividly revealed in God's word (Isaiah 44,10-20). The services of professional craftsmen were employed (Isaiah 40.19: Deuteronomy 27,15). The images were often covered with gold (Isaiah 40,19). They were made of various materials. Wood is mentioned (Isaiah 40,20; 44,15; 45,20). they were of wood can also be deduced from the fact that the graven images could be burned (Deuteronomy 7,5; 2 Chronicles 54.4). Brass and clay are also mentioned (Daniel 2,35; 5,23). It must not be forgotten that the term "greven image" was a generic term and could thus be applied to the idols in any form, even to the molten images made of metal (Judges 17,4; Isaiah 44,9; 30,22; 40.19). This was probably the case because the molten images would, of necessity, have to be carved into a more respectable shape after coming from the crude mold.

The "graven images" took various shapes, either human or animal forms, or of the heavenly bodies (Exodus 20,4; Deuteronomy 5,8; 4,16.25).

In the periods of reform the graven images were removed, as, for instance, under Josiah (2 Chronicles 34,

5.4.7). Moreover, God had promised that in the kingdom of the Messiah the graven images would be forever removed (Micah 5,12).

With regard to the passage in Judges 3,19.26 where the "quarries" at Gilcal are referred to, it would seem that there is no good reason for this translation. No doubt, the passages refer to the graven images which were to be found at that place.

48. バラ<u>@</u>少 - "molten image."

The term 17205, evidently synonymous with 101 or 101, when these latter are translated "molten image," occurs twenty-five times in the Old Testement and is translated either correctly "molten image" (18 times - Deuteronomy 9,12; 27,13; Judges 17, 3.4; 18,14.17.18; 1 Kings 14,9; 2 Kings 17,16; 2 Chronicles 28,2; 54,3.4; Psalm 106,19; Isaiah 30,22; 42,17; Hosea 13,2; Mahum 1,14; Habakkuk 2,18), or inexactly "molten" (seven times - Exodus 32,4.8; 34,17; Leviticus 19,4; Numbers 33,52; Deuteronomy 9,16; Nehemiah 9,18).

The Septuagint translates / Dal with & Solow, "image" (Isaiah 30,22), with proper "molten image" (Deuteronomy 9,12; Hosea 15,2; Habakkuk 2,13), with precess, "molten image" (Deuteronomy 27,15; Judges 17,5.4; 18,14.17.

18; 1 Kings 14,9; 2 Kings 17,16; 2 Chronicles 34,3.4; Isaiah 42,17; Nahum 1,14; Exodus 32,4; 54,17; Leviticus 19,14; Numbers 35,52; Deuteronomy 9,16; Nehemiah 9,18), with profes, "engraved image" (2 Chronicles 28,2;

Psalm 106, 3), and does not translate it in Exedus 32,8.

The Vulgate translates the term with conflatile, "molten image" (Deuteronomy 9,12.15; Judges 17,5.4; 18,14. 17.18; 1 Kings 14,9; 2 Kings 17,16; 2Chronicles 28,2; Isaiah 50,23; 42,17; Hosea 15,2; Nahum 1,14; Habakkuk 2,18; Exodus 32,4.8; 54,17; Leviticus 19,4; Deuteronomy 9,16; Nehemiah 9,18), with statua, "image, statue" (2 Chronicles 28,2; Numbers 55,52), and the scul tile, "carved image, statue" (2 Chronicles 34,3.4; Psalm 106,19).

The term 1000 or 1000, synonymous in four passages with 1700 , occurs 62 times in the 01d

Testament and is translated "drink-offering" (59 times - Genesis 35,14; Exodus 29,40.41; 30,9; Leviticus 25,13.

18.57; Numbers 6,15.17; 15.5.7.10.24; 28,7.7.8.9.10.

14.15.24.21; 29,6.11.16.18.19.21.22.24.25.27.28.30.31.

35.34.37.58.39; 2 Kings 16,13.15; 1 Chronicles 29,21; 2 Chronicles 29,35; Psalm 16,4; Isaiah 57,6; Jeremiah 7,18; 19,13; 32,29; 44,17.18.19.19.25; Ezekiel 20,28; 47,17; Joel 1,9.15; 2,14), or "molten image" (four times - Isaiah 41,29; 48,5; Jeremiah 10,14; 51,17). For the purposes of this paper we shall confine our attention to those passages in which 7000 is translated "molten image."

The Septuagint translates] Q J with είδωλον, "image" (Isaiah 41,29), with χωνευτόν, "molten image" (Isaiah 48,5), and with the verb χωνεύω, "pour out in a mold" (Jeremiah 10,14; 51,17).

The Vulgate translates 70, with simulacrum, "image" (Isaiah 41,29), with conflatile, "molton image"

(Isaich 48,5), and with conflo, "melt, fuse, melt down," (Jeremiah 10,14), and with conflatio, "casting" (Jeremiah 51,17).

Both these terms are derived from the verb 701, "pour, pour out," which in turn is related to the Syriac 451, "pour out," and the Arabic 41, "be-pour, water." Hence a "molten image" is something poured out, or, in the case of metals, cast in a form. Cfr. Isaiah 40,19 and 44,10 where 701 has this usage. Therefore the translation of the Authorized Version, "molten image," correctly expresses the literal meaning of 7702.

That there can be no doubt about the meaning of 17209 is shown by a stody of Exodus 52 and Judges 17 and 18. Both instances testify to the fact that the molton image was formed by melting down precious metals, forming them in a mold as the only possible methos, and then, no doubt, burnishing and polishing them into a finer form.

That the molten images also occasionally took a somewhat different form is evident from Isaiah 30,22 where it appears that the molten image was made of some base metal, or other substance, and then covered or ornamented with silver or sold.

The worship of molten images may be divided into two classes: that in which Jehovah was worshipped under the form of the molten image (Exodus 32; Judges 17 and 18) and that in which Baal or some other felse god was worshipped (2 Chronicles 28,2). No doubt the great

majority of the instances of molten image worship are not to be described as gross idoletry, though sinful nevertheless, but rather are to be taken as worship of Jehovah, to a greater or less extent, under the form of the image. That, however, in this latter type of worship Jehovah was generally forgotten and the image itself worshipped, there can be no doubt. In some instances the molten images were dedicated specifically to Beal (2 Chronicles 28,2). Even when the worship of the molten images was not gross idoletry, it was intim tely connected with the same (1 Kings 14,9; 2 Kings 17,6).

It must be noted also that molten images, when used as a counterpart of graven images, included every form of idol. The molten image and the graven image coupled together are thus frequently used to include all forms of idol worship as they existed among the Israelites and elsewhere (2 Chronicles 38,5.4; Deuteronomy 27,15; Judges 17,3.4; 18,14.17; Isaiah 42,17; Nahum 1,14; Habakhuk 2,18; Isaiah 50,22).

That the worship of the molten image was intimately associated with the high places and the groves is evident from 2 Kings 17,16 and 2 Chronicles 54,3.4.

The worship of the molten image was always a besetting sin of the Israelites. From the days of Moses when the children of Israel made for themselves a golden calf unto the days of Habakkuk who still found it necessary to worn against this form of idolatry, Israel boxed down to the molten image.

In defence of this sin Israel could not claim that molten image worship was not forbidden in God's word. In many passages just this form of idolatry is singled out and specifically forbidden (Deuteronomy 27,15; Exodus 34,17; Leviticus 19,4), and in other passages it is shown that worship of the molten image is incompatible with worship of Johovah (Deuteronomy 9,12; Exodus 32,8; Deuteronomy 9,16). Israel was particularly and plainly told not to adopt the worship of the molten image when she invaded and took over the land of the Cansanites (Numbers 33,52). God's prophets had continually worned against this form of sin (Isaieh 30,22; Hosea 10,2; Nehemiah 9,18; Psalm 100,19). Moreover, the worship of the molten image was stressed as a form of idolatry particularly obnoxious to Jehovah (1 Kings 14,9).

The earliest instance recorded in the Bible of molten image corship is that recorded in Twodus 52.

At the carnest request of the people who desired an outcord form under which they might worship Jehovah,

Aeron made the molten calf (אַבֶּלֵלְלָבֵּל). Of this calf we are told that Aaron "fashioned it with a graving tool, after he had made it a molten calf." Evidently

Aaron took the molden ornaments brought by the people, melted them down, and poured them into a mold. Then he employed a "graving tool" either for the purpose of inscribing the calf with figures, or, more procably, in order to smooth it down, make it more beautiful and impressive, and in general rem we the imperfections

which no doubt resulted from a rather crudely fashioned mold.

is recorded in Judges 17 and 18. This well-known story of Micah of mount Ephraim shows how completely the worship of Jehovah had degenerated among the Israelites even so soon after Moses' death. It appears that Micah was a well-intentioned man who indeed wished to worship Jehovah, but was entirely ignorant of what Jehovah—wighting meant. Win. Smith in his "Dictionary of the Bible," page 407, states the case as follows:

Micah was evidently a devout believer in Jehovah. His one anxiety is to enjoy the favor of Jehovah (17,15); the formula of blessing used by his mother and his priest invokes the same awful name (17,2; 18,6); and yet so completely ignorant is he of the Law of Jehovah, that the mode which he adopts of honoring Him is to make a molten and graven image, teraphin or images of domestic gods, and to set up an unauthorized priesthood, first in his own family (17,5), and then in the person of a Levite not of the priestly line(v.12).

The molten calves at Bethel and Dan in Israel are a later instance of the corship of molten images (1 Kings 14,9).

That the worship of molten images was not confined to the kingdom of Israel, but took place also inJudah is evident from the fact that King Josiah found it necessary to purge Jerusalem of the abominable molten images when he undertook to reform the worship in the southern kingdom as late as 627 B.C. (2 Chronicles 34, 3.4), as well as from the fact that the prophets of Judah round it necessary to attack the sin (Isaiah 50,

22; 41,29; 48,5; Jeremiah 10,14; 51,17).

In conclusion it must be stated, as is selfevident, that the worship of molten images was not
corrined to the children of Israel, but was a common
prectice among the heathen also, as, for instance, the
inhabitants of Nineveh (Nahum 1,14), and the Chardens
(Habakkuk 2,18).

Concluding Remarks

The forty-eight terms used with reference to idols in the Old Testament occur a total of over six hundred times. These six hundred references to idolatry afford an immense amount of material with regard to the worship of idols in ancient times.

They show, for example, the awful prevalence of idol worship in Israel and Judah from the earliest beginnings of the Jewish nation until the very latest times referred to by the inspired writers. Israel had an unholy predilection for the worship of false gods; and it appears that only during the times of reformation under the pious kings, together with the prophets of the Lord and His priests, that the nation attained to a comparative purity of worship. At all other times idolatry was a most prevalent sin. There were, of course, always a pious remnant of true believers to be found in the nation as Elijah was shown on one occasion; but it can truthfully be said that at most times the majority of the people gave way to this sin to a greater or

lesser extent depending upon their knowledge of the true God and the extent to which they were influenced by the idolatrous heathen nations.

Particularly inthose periods when Israel had fallen most deeply into the morass of idol worship, God raised up His holy prophets who with fiery invective called down God's wrath upon the sinful nation, and at the same time offered grace and pardon to all who would forsake their idolatrous worship and turn to the God who made heaven and earth. That their words often went unheeded can plainly be seen; but in many cases the people did listen to God's messengers, reformed their erring ways, and sought the Lord and Him alone.

Many were the heathen nations which followed after idols. Egypt, Babylon, Assyria, Moab, Ammon, the Hittites, the Philistines, the Canaanites, and many others were equally guilty with Israel of this sin, and indeed more so. Against all these God's prophets, likewise, raised their voices; but, with few exceptions such as the case of Jonah and Daniel, to no avail. When, in some cases, these prophets were heeded by the godless foreign nations, the reformation was but a temporary one as the Bible and history shows us.

A study of the terms used for idols in the Old Testament impresses on, above all things, with God's loving guidance and care for His people. Though they constantly rejected Him and turned to idols, He remained faithful to them, sending them His prophets,

and offering them full pardon upon their repentance.

That Israel finally suffered the fate she did, was due entirely to her own stubbornness in rejecting God's will and refusing to take seriously the warnings which God through His prophets addressed to her.

Bibliography

The works chiefly consulted in the preparation of this thesis were the following:

Encyclopedias and Dictionaries:

- 1. "Encyclopaedia Biblica," by T. Cheyne and J. Black, in four volumes, 1899.
 - 2. "Dictionary of the Bible," by J. Hastings, in four volumes, 1901.
- 3. "The International Standard Bible Encyclopaedia," by J. Orr, in five volumes, 1915.
- 4. "Cyclopaedia," by J. M'Clintock and J. Strong, in twelve volumes, 1895.
- 5. "Schaff-Herzog Encyclopedia," by S. Jackson, in twelve volumes, 1908.
- 6. "Encyclopaedia of Religion and Ethics," by J. Hestings, in thirteen volumes, 1928.

Commentaries and Periodicals:

- 7. "The International Critical Commentary."
- 8. "Keil-Delitzsch Kommentar."
- 9. "Zeitschrift fuer die Alttestamentliche Wissenschaft," unfortunately incomplete in our library.

Books on the History of the Jews:

- 10. "History of the Hebrews," by R. Ottley, 1923.
- 11. "Narratives of the Beginnings of Hebrew History," by C. Kent, 1922.
- 12. "Student's History of the Hebrews," by L. Knott, 1922.
 - 13. "History of the Hebrews," by F. Sanders, 1914.
- 14. "The Decline and Fall of the Hebrew Kingdom," by T. Robinson, 1926.
 - 15. "The Life and Growth of Israel," by S. Mercer, 1921.
- 16. "Geschichte des Israelitisch-Juedischen Volkes," von E. Sellin, 1924.
- 17. "The Dramatic Story of Old Testament History," by I. Price, 1935.
 - 18. "Moses et Aaron," by T. Goodwin, 1722.

Hebrew Dictionaries:

- 19. "Hebrew and English Lexicon," by F. Brown, S. Driver, and C. Briggs, 1906.
 - 20. "Handwoerterbuch," von W. Gesenius, 1905.

Books on Archaeological Matters:

- 21. "Biblical Antiquities," by E. Bissell, 1892.
- 22. "Archaeology and the Bible," by G. Barton, 1920.
- 25. "Nile and Jordan," by G. Knight, 1921.

Miscellaneous:

- 24. "Polyglotten-Bibel," von R. Stier, 1891.
- 25. "Analytical Concordance to the Bible," by R. Young, 20th American Edition.